



# هوگو شاويز

زندگي ۽ جدوجهد

مترجم

يوسف سنڌي



سڃاڻي اشاعت گهر - دڙو

2012ع

ڊجيٽل ايڊيشن:

سند سلامت ڪتاب گهر

## جنرل ناليچ انٽرنيشنل بوڪ سيريز

چيف ايڊيٽر

يوسف سندي

ايڊيٽر

رشيد آزاد

سهڪاري سات

نصير ميمڻ

آغا نور محمد پٺاڻ

مور ساگر

سچائي اشاعت گهر جو ڪتاب نمبر 86 هون

ڪتاب جو نالو : هوگو شاوز

مترجم : يوسف سندي

ڇاپو (پهريون) : جنوري 2012ع

ٽائٽل ڊزائين : مور ساگر

ڪمپوزنگ : جهانزيب علي جوڻيجو

ساهل ڪمپوزرس رابع اسڪوائر حيدرآباد.

ڇپيندڙ : ساهل پرنٽرز رابع اسڪوائر گاڏي کاتو

حيدرچوڪ حيدرآباد (12) 03332634650

ڇپائيندڙ : سچائي اشاعت گهر - ڊزوفون: 0301\_3640468

قيمت: =/80

## ارپنا

سنڌ ۽ سنڌي ماڻهن کي  
سُکيو، خوشحال  
وڌي رکي ۽ بيٺڪي  
قبضي کان آزاد  
ڏسڻ جي خواهش لاءِ  
جدوجهد ڪندڙ  
جبلن ۾ ويندڙ  
وڌيڙن ۽ ڌارين جون مارون کائيندڙ  
ڦٽڪا سهندڙ  
پرسدا ڳاٽ اوچور ڪندڙ  
قومي ڪارڪنن  
۽ هاري ورڪرن  
رسول بخش ڏيٽو عرف ساڻي جبل (مرحوم)  
علي محمد سويو عرف علي ساڻين (مرحوم)  
ڪامريڊ ابو ملاح (مرحوم)  
۽  
ساڻين محمد يوسف ڪيڙاني جي نالي.

## سنڌ سلامت پاران:

سنڌ سلامت ڊجيٽل بوڪ ايڊيشن سلسلي جو ڪتاب نمبر (286) اوهان اڳيان پيش ڪجي ٿو. هي ڪتاب ”هوگو شاوز (زندگي ۽ جدوجهد)“ نامياري ليکڪ ۽ پبلشر يوسف سنڌي جو وينزويلا جي صدر هوگو شاوز تي لکيل مختلف مضمونن ۽ سوانح تي مشتمل آهي جنهن جو سنڌيڪار يوسف سنڌي ئي آهي.

ايران جولاءِ 2006ع ۾ صدر شاوز کي پنهنجو سڀ کان وڏو سرڪاري اعزاز ڏنو، کيس اهو اعزاز ايران جي نيو ڪليئر پروگرام جي جرئت پري حمايت جي اعتراف ۾ ڏنو ويو، صدر شاوز آمريڪا تي سخت تنقيد ڪرڻ کان سواءِ لبنان تي اسرائيل جي حملي کي ”چريائپ“ ۽ ”دهشتگردي“ قرار ڏنو. هن آمريڪا جي حوالي سان پنهنجن خيالن جو اظهار ڪندي چيو. ”سڄي دنيا جي عوام کي گڏجي آمريڪي سلطنت کي ختم ڪري ڇڏڻ گهرجي.“

هي ڪتاب سچائي اشاعت گهر پاران 2012ع ۾ ساحل پرنٽرز وٽان ڇپايو ويو. اسان ٿورائتا آهيون مور ساگر ۽ يوسف سنڌي جا جن ڪمپوز ٿيل ڪتاب سنڌ سلامت ڪتاب گهر لاءِ موڪليو.

محمد سليمان وساڻ

مينيجنگ ايڊيٽر (اعزازي)

سنڌ سلامت ڊاٽ ڪام

[sulemanwassan@gmail.com](mailto:sulemanwassan@gmail.com)

[www.sindhsalamat.com](http://www.sindhsalamat.com)

[books.sindhsalamat.com](http://books.sindhsalamat.com)

## شاويز جو وطن وينزويلا

وينزويلا هميشه جي لاءِ بدلجي چڪو آهي۔ شاويز

وينزويلا 1830ع ۾ ”گريڻ ڪولمبيا“ (GRAN COLOMBIA) جي تتر سان وجود ۾ ايندڙ تن ملڪن مان هڪ آهي، باقي ٻه ملڪ ايڪوئيڊور ۽ گريناڊا هئا، جيڪو پوءِ ڪولمبيا ٿيو. ويهين صديءَ جي پهرين اڌ ۾ وينزويلا تي گهڻو ڪري فوجي راج رهيو، جنهن تيل جي صنعت کي ترقي وٺرائي ۽ ملڪ ۾ ڪي سماجي سڌارا پڻ ڪيا. 1959ع کانپوءِ ملڪ ۾ جمهوري حڪومتون قائم ٿيڻ لڳيون.

وينزويلا جي پکيڙ 912050 ڪلوميٽر آهي. ملڪي سرحدون ڪئربين سمنڊ، ائٽلانٽڪ سمنڊ، ڪولمبيا، برازيل ۽ گيانا سان ملن ٿيون. وينزويلا پيٽرول، قدرتي گئس، لوهه، سون، باڪسائيٽ، هيرن ۽ ٻين قدرتي وسيلن سان مالا مال ملڪ آهي. ملڪ جو سرڪاري نالو ”بوليوئرن ريپبلڪ آف وينزويلا“ آهي. ملڪ جي گادي جو هنڌ ”ڪاراكاس“ ۽ سرڪاري زبان اسپيني آهي. وينزويلا 5 جولاءِ 1811ع تي اسپين کان آزادي حاصل ڪئي، وينزويلا جو هاڻوڪو آئين 1999ع ۾ تيار ڪيو ويو، جنهن جي منظوري هڪ ريفرينڊم جي ذريعي عوام کان ورتي وئي. اهو آئين 1961ع جي آئين جي جاءِ تي ڊسمبر 1999ع ۾ لاڳو ڪيو ويو. 1811ع ۾ وينزويلا جي آزاديءَ کانپوءِ ملڪ ۾ 26 آئين لاڳو رهيا، اهو ستاويهنون آئين آهي، جنهن کي ٺاهڻ جو تصور هيوگو شاويز پيش ڪيو هو. شاويز ۽ سندس حامي، جن کي شاويستا (Chavista) چيو وڃي ٿو، ان جو سبب اهو آهي ته هو ان کي ”سائمن بوليوئر ۽ بولي ويئرين ازم“ جي سياسي فڪر ۽ فلسفي جو آئينو قرار ڏين ٿا.

1999ع جو آئين وينزويلا جو پهريون آئين آهي، جيڪو عوامي ريفرنڊم جي ذريعي منظور ڪيو ويو ۽ ان آئين جي لاڳو ٿيڻ سان وينزويلا ۾ ”پنجين ريپبلڪ“ جو قيام عمل ۾ آيو. ”ففت ريپبلڪ“ سڏائڻ جو سبب اهو آهي ته نئين آئين ۾ بولي ويئرين ازم جي اصولن ۽ سوشلزم جي فلسفي موجب ڪيتريون ئي سياسي، سماجي ۽ معاشي تبديليون آڻڻ جا مقرا شامل ڪيا ويا آهن. ان آئين ۾ وينزويلا جي حڪومت جي ڍانچي ۽ ذميوارين ۾ تبديليون ڪيون ويون آهن ۽ وينزويلا جي سڀني شهرين کي ڪيترن ئي انساني حقن جون ضمانتون ڏنيون ويون آهن، جن ۾ مفت تعليم، صحت، صاف ماحول، اقليتن (مقامي ماڻهن سميت) جي سڀيتا، مذهب ۽ زبانن جي تحفظ جا حق شامل آهن.

صدر هيوگو شاويز جيڪو 6 ڊسمبر 1998ع تي، 1961ع جي آئين موجب ملڪ جو صدر چونڊيو

ويو هو. 1992ع ۾ پنهنجي فوجي بغاوت جي زماني ۾ ئي هڪ نئين آئين جي جوڙجڪ جي باري ۾ سوچي رهيو هو. سندس چوڻ آهي: ”اسان ان حوالي سان ڪافي غور ويچار ۽ بحث ۽ مباحثو ڪيو ته ماضيءَ مان ڪيئن جنڊ ڇڏائجي، هن جمهوريت مان ڪيئن چوڻڪارو حاصل ڪيو وڃي، جيڪا ايجادار طبقن جي مفادن جي نگهبان آهي ۽ ڪرپشن مان ڪيئن چوڻڪارو حاصل ڪجي. اسان سدائين هڪ روايتي قسم جي فوجي بغاوت جي تصور کي رد ڪيو هو. اسان نه ته فوجي آمريت قائم ڪرڻ تي چاهي ۽ نه ئي وري ملٽري جنٽا. اسان کي 91-1990ع ۾ ڪولمبيا ۾ ٿيندڙ واقعن جي خبر هئي، يعني هڪ هٿ ٺوڪي آئيني اسيمبلي ته موجود هئي، پر اها موجود قوتن جي فرمانبردار هئي، اهي ڪولمبيا جون موجود قوتون هيون، جن آئين ساز اسيمبلي جي جوڙجڪ ڪئي هئي، ان کي هلائي رهيون هيون، اهڙي صورتحال کي ان ڪري به مڪمل طور تي بدلائي نٿو سگهجي، جو اها موجود قوتن جي فڪر ۽ فلسفي جي قيدي هئي.“

هيوگوشاويڙ 1992ع ۾ ڪيل فوجي بغاوت جي ناڪام ٿيڻ، گرفتاري ۽ آزادي کانپوءِ نئون آئين ٺاهڻ پنهنجو سياسي مقصد بڻائي ورتو هو. تنهنڪري هن 1998ع جي صدارتي چونڊ مهم دوران، عوام سان ٻين واعدن ڪرڻ سان گڏ هڪ نئون آئين ٺاهڻ جو به واعدو ڪيو هو. سندس چوڻ هو ته هو صدر چونڊجڻ کانپوءِ هڪ عوامي ريفرنڊم ڪرائيندو ته عوام هڪ آئين ساز اسيمبليءَ جو قيام چاهي ٿو يا نه؟ صدر چونڊجڻ کانپوءِ هن جيڪو سڀ کان پهريون فرمان جاري ڪيو اهو ريفرنڊم ڪرائڻ جي باري ۾ هو. جيڪو 29 اپريل 1999ع تي ٿيو. ووٽرن کان ٻه سوال پڇيا ويا هئا. آئين ساز اسيمبلي ٺاهڻ کپي يا صدر جي تجويز ڪيل ميڪانزم موجب آئين ٺاهيو وڃي؟ انهن ٻنهي سوالن جي حق ۾ ترتيبوار 92 سيڪڙو ۽ 86 سيڪڙو ووٽ وڌا ويا.

## بغاوت کان صدارت تائين

غربت جي خاتمي جو واحد طريقو اهو آهي ته حڪومت غريبن کي ڏني وڃي. (شاويز)

هيوگو شاويز 1992ع ۾ ان وقت جي صدر ”ڪارلوس آندري“ جي خلاف فوجي بغاوت جي ناڪاميءَ کانپوءِ، ڪاٻي ڌر جو نظريو رکندڙ ”ففت ريپبلڪ موومينٽ“ جي نالي سان پنهنجي سياسي پارٽي قائم ڪئي، جنهن جي پليٽ فارم تان هن وينزويلا جي اڪثريتي غريب آباديءَ جي بهتريءَ جي واعدن تي 1998ع ۾ صدارتي چونڊ کٽي. 2000ع ۾ هوبيو پيرو صدر چونڊيو. هن ملڪ ۾ ”بولي ويٽرن مشنس“ جي عنوان سان ڪيترا ئي ترقياتي ۽ فلاحِي پروگرام شروع ڪيا، جن جو مقصد ملڪ مان غربت، جهالت، بي روزگاري، بيمارين، خوراڪ جي کوٽ ۽ ٻين سماجي براين جي پاڙ پٽڻ هئي. عالمي سطح تي صدر شاويز واشنگٽن جي معاشي نظرين جو سڀ کان وڏو مخالف ۽ متبادل معاشي ۽ سماجي نظريي جي پروگرام جو سرگرم پرچارڪ آهي. هو دنيا جي غريب ملڪن جي پاڻ ۾ سهڪار ۽ ٻڌي جي نظريي تي يقين رکي ٿو.

صدر شاويز جي سڌارن جي نتيجي ۾ وينزويلا ۽ دنيا جي ٻين ملڪن مان ايندڙ رد عمل ۾ جتي سندس سڌارن جي واکاڻ ڪئي ويئي، اتي مٿس سخت تنقيد به ڪئي ويئي. وينزويلا جا شهري ٻن ڌار ڌار رخن ۾ سوچين ٿا، هڪڙا چون ٿا ته شاويز غريبن جي حالتن ۾ سڌارو آندو آهي ۽ ٻيا وري الزام هڻن ٿا ته سندس پاليسين جي ڪري سندس آمرانو ڪردار اُڀري آيو آهي ۽ معيشت جو نظام درهم برهم ٿي ويو آهي. دنيا جا ڪي ملڪ هن کي تيل جي قيمتن ۽ علائقائي سلامتي جي لاءِ خطرو تصور ڪن ٿا، جڏهن ته ڪي ملڪ سندس آئيڊيالا جيءَ جا قدردان آهن ۽ وينزويلا سان ٻه طرفا واپاري معاهدا ڪري رهيا آهن. ڪي ملڪ وري وينزويلا کان امداد به حاصل ڪري رهيا آهن.

مشهور ”ٽائم مئگزين“ 2005ع ۽ 2006ع ۾ کيس دنيا جي سڀ کان وڌيڪ هڪ سئو بااثر شخصيتن ۾ شامل ڪيو هو.

## شروعاتي زندگي

شاويز 28 جولاءِ 1954ع تي ”ساريناس“ جي هڪ وسندي ”سبائيتا“ ۾ جنم ورتو. سندس پيءُ جو نالو ”هيوگو ڊي لوس ريس شاويز“ ۽ امڙ جو نالو ”ايلينا فرانس ڊي شاويز“ آهي. ٻيئي اسڪول ماسٽر



هئا.

شاوز جا ابا ڏاڏا آمريڪي، انڊين، آفريقي ۽ اسپيني گڏيل سڏيل نسل جا آهن، سندس پالنا هڪ جهوپڙيءَ ۾ ٿي. ننڍي وهيءَ ۾ کيس پنهنجي وڏي ڀاءُ ايڊن سان گڏ پنهنجي ڏاڏيءَ وٽ ”سبائيتا“ موڪليو ويو. جتي شاوز مصوري، گلوڪاري ۽ بيس بال جهڙا شغل اختيار ڪيا. اتي هن ”جوليئن پينو اسڪول“ مان شروعاتي تعليم حاصل ڪئي. پوءِ کيس هڪ ٻي اسڪول ۾ داخل ڪيو ويو. سترهن سالن جي عمر ۾ شاوز کي ”وينزويلا ۾ اڪيڊمي باربناس ۾ آف ملٽري آرٽس اينڊ سائنسز“ ۾ داخلا ملي. 1975ع ۾ هن سڀ ليفٽيننٽ جي عهدي سان ملٽري آرٽس اينڊ سائنسز ۾ ڊگري ورتي. ان کانپوءِ هن ڪجهه مهينا فوجي نوڪري ڪئي. تنهن کانپوءِ کيس ”ڪاراكاس“ جي ”سائمن بوليوريونيورسٽي“ ۾ پوليٽيڪل سائنس ۾ پوسٽ گريجوئيشن ڪرڻ جي موڪل ملي.

تعليم جي دوران هن پنهنجي ساٿي شاگردن سان گڏجي ڪاٻي ڌر جي قومپرستيءَ تي ٻڌل نظريي جي جوڙجڪ ڪئي، جنهن کي هن ”بولي ويٽرن ازم“ جو نالو ڏنو. ان نظريي جو بنياد اڻويهين صديءَ جي وينزويلائي انقلابي ”سائمن بوليوار“ جي پان آمريڪي فلسفي، پيرو جي سابق صدر ”جوآن ويلاسڪو ايلوار“ ۽ ٻين ڪيترن ئي سوشلسٽ ۽ ڪميونسٽ اڳواڻن جي خيالن تي رکيو ويو. ان عرصي دوران شاوز ثقافتي سرگرمين ۽ مختلف راندين ۾ وڏي چڙهي حصو ورتو. تنهن کانسواءِ هن شاعري ڪئي. ڪهاڻيون ۽ ڊراما پڻ لکيا.

تعليم پوري ڪرڻ کانپوءِ شاوز ”باربناس“ ۾ بغاوتن کي منهن ڏيندڙ بتالين ۾ خدمتون سرانجام ڏنيون. شاوز سترهن سالن تائين فوجي نوڪري ڪئي، ان دوران هو مختلف ڪمانڊ ۽ اسٽاف عهدن تي ڪم ڪندو رهيو. نيٺ کيس ليفٽيننٽ ڪرنل جي عهدي تي ترقي ڏني ويئي. شاوز وينزويلا جي ملٽري اڪيڊميءَ ۾ پڙهائڻ جون ۽ انتظامي ذميواريون به ادا ڪيون، جتي کيس پنهنجي شعله بياني، وينزويلا جي حڪومت ۽ سماج تي انقلابي انداز ۾ تنقيد ڪرڻ جي ڪري پنهنجن ساٿين ۾ مقبوليت ملي. ان زماني ۾ هن ”انقلابي بولي ويٽرن موومينٽ 200“ قائم ڪئي، هن وينزويلا جي گادي جي هنڌ ”ڪاراكاس“ ۾ ڪن انتهائي اهم ۽ حساس فوجي عهدن تي به خدمتون سرانجام ڏنيون ۽ ڪيترائي اعزاز حاصل ڪيا.

## 1992ع ۾ شاوز جي بغاوت

وينزويلا جي صدر ”ڪارلوس آندري پيريز“ جي حڪومت ۾ ملڪ معاشي زوال ۽ انتشار جو

شڪار هو. عوام ۾ سخت بيچيني پکڙيل هئي، جيڪا طاقت جي استعمال سان دٻائي ويئي، انهن حالتن کي ڏسندي شاوز فوجي بغاوت جي رٿا تيار ڪئي. پهرين ڊسمبر 1991ع تي بغاوت ڪرڻ جو فيصلو ڪيو ويو. پر حالتن کي ڏسندي تاريخ بدلائي 4 فيبروري 1992ع مقرر ڪئي ويئي. مقرر ڪيل تاريخ تي شاوز جي اڳواڻي ۾ پنجن فوجي يونٽن صدارتي محل، وزارت بچاءُ جي آفيسن، لاڪارلوتا ملٽري ايئرپورٽ ۽ تاريخي ميوزيم تي قبضو ڪرڻ جي لاءِ پيشقدمي شروع ڪئي، هنن پرڏيهي دوري تان موٽندڙ صدر ڪارلوس کي گرفتار ڪرڻ تي چاهيو. پر اها بغاوت ناڪام ٿي ويئي. دراصل شاوز کي وينزويلائي فوج جي فقط ڏهين پتي جي حمايت حاصل هئي. بغاوت جي دوران سندس ڪي ساٿي به ساڻس بي وفائي ڪري ويا ۽ هو پنهنجن ڪجهه ساٿين سميت تاريخي ميوزم ۾ اهڙي حالت ۾ گهيري ۾ اچي ويو. جو وٽس ٻاهر موجود پنهنجن ساٿين سان رابطي جي سهوليت به نه رهي. ٻي پاسي شاوز جا ساٿي، سندس اڳ ۾ رڪارڊ ڪيل خطاب به نشر ڪرڻ ۾ ناڪام رهيا، جنهن ۾ هن عوام کي پيريز جي خلاف عوامي بغاوت ٻڌائي ڪرڻ جو چيو هو. صدر پيريز جي حامي فوجين باغين کيس گهيري ۾ وٺي لاٿو ۽ سخت مقابلي کانپوءِ شاوز کي گرفتار ڪيو ويو. ان لڙائي ۾ 14 فوجي مئا 50 فوجي ۽ 80 شهري زخمي ٿي پيا، البت ٻين شهرن ۾ شاوز جا ساٿي عوام جي مدد سان ڪامياب رهيا ۽ هنن ويلسينيا، ماراڪيو ۽ مارا جهڙن شهرن جو ڪنٽرول سنڀالي ورتو. البت هو گادي جي هنڌ ”ڪاراكاس“ تي قبضو ڪري نه سگهيا.

حالتن کي نظر ۾ رکندي شاوز پنهنجو پاڻ کي گرفتاري جي لاءِ پيش ڪري ڇڏيو. حڪومت کيس ٽيليويزن جي ذريعي باقي باغين کي پنهنجون ڪارروايون روڪڻ جي لاءِ خطاب ڪرڻ جو موقعو ڏنو. ان خطاب ۾ هن پنهنجو مشهور جملو ادا ڪيو. ”اسان جي ناڪامي وقتي آهي.“ حڪومت جي بدعنواني ۽ آمريت جي مخالفت ڪندڙ اڳواڻ جي حيثيت سان هو وينزويلا جي غريب عوام جو هيرو بنجي ويو.

شاوز کي جيل ۾ وڌو ويو. پر هڪ سال کانپوءِ صدر پيريز جو مواخذو ڪري کيس عهدي تان هٽايو ويو. قيد جي دوران شاوز اڪين جي بيماري جو شڪار ٿيو. جنهن سبب سندس نظر ڪمزور ٿي ويئي.

## سياسي اُڀار – 1992ع – 1999ع

ٻن سالن جي قيد کانپوءِ 1994ع ۾ صدر ”رافيل ڪالديرا“ سندس سزا معاف ڪري ڇڏي. آزاد ٿيڻ کانپوءِ شاوز ايم بي آر 200 کي ”ففت ري پبلڪ موومينٽ“ جو نالو ڏنو.

1998ع ۾ هن صدارتي عهدي جي لاءِ چونڊن ۾ حصو وٺڻ جي مهم شروع ڪئي. ان سلسلي ۾ هن ووٽرن جي سامهون جيڪو پروگرام پيش ڪيو اهو ”بولي ويترين ازم“ تي ٻڌل هو. هن چيو ”هو هڪ نئين ريپبلڪ جو بنياد رکڻ چاهي ٿو.“ هن چيو ته موجوده حڪومت آمريت ۾ بدلجي چڪي آهي ۽ آئين جي ڪا به حيثيت نه رهي آهي. صدارتي چونڊ مهم جي دوران شاويز پنهنجي خطابن جي ذريعي عوام جون دليون کٽي ورتيون. هو عوام سان سندس ئي زبان ۾ ڳالهائي ٿو. موقعي ۽ مهل جي مناسبت سان مقامي چوڻيون ۽ ٻها ڪا به استعمال ڪري ٿو.

ملڪ جي غريب ۽ پيڙهيل عوام کي شاويز جي شڪل ۾ اميد جو ڪرڻو نظر اچڻ لڳو ۽ سندس عوامي حمايت ۾ ڏينهن ڏينهن واڌارو ٿيندو ويو. نيٺ 6 ڊسمبر تي صدارتي عهدي جي لاءِ چونڊ ٿي، جنهن ۾ شاويز 56 سيڪڙو ووٽ کٽي ڪاميابي ماڻي.

هيوگو شاويز 2 فيبروري 1999ع تي صدر جي عهدي جو حلف ڪيو. هن سڀ کان پهرين جيڪي ڪم ڪيا، انهن ۾ سڀني کان اهم ۽ مشهور قدم ”پلان بولي وار 2000ع“ جي شروعات هئي. ان پروگرام تحت سڄي ملڪ ۾ روڊ، رستا ۽ غريبن جي لاءِ گهر اڏيا پيا وڃن. وبائي بيمارين کان بچاءَ جي لاءِ ويڪسين لڳائڻ جو عمل شروع ڪيو ويو. شاويز جو ٻيو اهم قدم اهو هو ته هن ”نيشنل سيڪيورتي سسٽم“ جي ايلومينم انڊسٽري ۽ تيل جي صنعتن جي نجڪاري روڪي ڇڏي. ان کانسواءِ هن وڏين ڪارپوريشنن ۽ زميندارن کان ٽئڪسن ۽ ڍلن جي اوڳاڙي جي نظام کي شفاف بنايو.

جولاءِ 1999ع ۾ هڪ ريفرنڊم جي ذريعي آئين ساز اسيمبلي جوڙي ويئي. آگسٽ 1999ع ۾ آئين ساز اسيمبلي جي ”قانوني هنگامي ڪميٽي“ ”عدالتي ايمرجنسي“ جو اعلان ڪندي قومي اسيمبلي ٽوڙي ڇڏي. ان کانپوءِ هڪ ست رڪني ڪميٽي قومي اسيمبليءَ جا فرض ادا ڪندي رهي. آئين ساز اسيمبلي 1999ع وينزويلا جو آئين تيار ڪيو. جنهن ۾ صدر جي عهدي جي مدت پنجن سالن مان وڌائي 6 سال ڪئي ويئي، صدر جي عهدي تي هڪ شخص جي چونڊ کي ٻن ڀيرن تائين محدود ڪيو ويو. ملڪ کي ”ريپبلڪا بولي وپرنا ڊي وينزويلا“ جو نالو ڏنو ويو. صدر جا اختيار وڌايا ويا. ملڪي پارليامينٽ کي ٻن بدران هڪ ايواني بنايو ويو. ججن جي مقرري ميرٽ تي ڪرڻ جا فقر شامل ڪيا ويا. صدر ۽ قومي اسيمبلي جي ڪارڪردگيءَ جو جائزو وٺڻ جي لاءِ ”پبلڪ ڊي فينڊر“ جو عهدو تخليق ڪيو ويو.

نئين آئين تحت، هڪ ايواني قومي اسيمبلي جي لاءِ 30 جولاءِ 2000ع تي نئون چونڊون ٿيون، شاويز ٻيهر صدر جي عهدي جي لاءِ چونڊن ۾ حصو ورتو. انهن چونڊن ۾ شاويز ۽ سندس اتحادي پارٽين

قومي اسيمبلي جون ٻه ڀاڱي ٽي سيشن ڪٿيون، جڏهن ته شاويز 60 سيڪڙو ووٽ حاصل ڪيا. انهن چونڊن جي نگراني هڪ اڳوڻي آمريڪي صدر جملي ڪارٽر جي ”ڊي ڪارٽر سينٽر“ ڪئي. صدر هيوگو شاويز پنهنجي صدارت جي شروعاتي ٽن سالن ۾ زمينون ورهائڻ جو هڪ پروگرام شروع ڪيو ۽ عوام جي سماجي ڀلائي جي لاءِ ڪيترائي سڌارا ڪيا. انهن سڌارن جو مقصد جنم وٺندڙ ٻارن جي موت جي تعداد کي گهٽائڻ، حڪومتي فنڊ سان هلندڙ هيلٿ ڪيئر سسٽم جو قيام ۽ يونيورسٽي جي سطح تائين تعليم جي مفت فراهمي شامل آهي. شاويز حڪومت موجب پرائمري اسڪولن ۾ داخل ٿيندڙ ٻارن جي تعداد ۾ ڏهن لکن جو واڌارو ٿيو آهي.

### شاويز جي خلاف بغاوت

9 اپريل تي مخالف ڌر جي اڳواڻ ”ڪارلوس اورتيگا“ ٻن ڏينهن جي هڙتال جو اعلان ڪيو. 11 اپريل 2002ع تي سوين ماڻهن وينزويلا جي سرڪاري تيل ڪمپني جي نوڪريءَ مان ڪڍيل انتظاميا جي حق ۾، ڪمپنيءَ جي هيڊڪوارٽر تائين جلوس ڪڍيو. جلوس جو بندوبست ڪندڙن، جلوس کي صدارتي محل تائين وٺي وڃڻ جو فيصلو ڪيو. جتي شاويز جي حامين جو جلسو ٿي رهيو هو. نتيجي ۾ مظاهرين جي ٻن گروپن ۽ حڪومت جي مخالف ”ڪاراکاس“ جي ميئر جي حڪم هيٺ ڪم ڪندڙ ”ڪاراکاس ميٽرو پولیٽن“ پوليس ۽ شاويز جي حڪم هيٺ ڪم ڪندڙ ”وينزويلا نيشنل گارڊز“ جي وچ ۾ ٽڪراءُ ٿي پيو. جنهن ۾ ٻنهي ڌرين هڪٻئي تي فائرنگ ڪئي. پوءِ، غير متوقع طور تي وينزويلا جي هٿياربند فوج جي ڪمانڊر انچيف ”لوڪس روڪن روميرو“، قومي نشريات تي رابطي تي خطاب ڪندي ٻڌايو ته صدر شاويز استعيفيٰ ڏيئي ڇڏي آهي ۽ کيس فوج جي تحويل ۾ وٺي هڪ فوجي اڏي تي نيو ويو آهي. فوج ”پنڊرو ڪارمونا“ کي وينزويلا جو وقتي صدر مقرر ڪيو. وقتي صدر ڪارمونا، پنهنجي پهرين حڪم جي ذريعي ”بولي ويترين انقلاب“ جي دوران جاري ڪيل سڀني اهم سماجي ۽ معاشي پاليسين کي ختم ڪرڻ جو اعلان ڪيو. وقتي صدر قومي اسيمبلي کي به ٽوڙڻ جو اعلان ڪيو ۽ ملڪ جو نالو ٻيهر ”ري پبلڪا ڊي وينزويلا“ رکيو.

وقتِي صدر جي ان حڪم جي جاري ٿيڻ کانپوءِ هيوگو شاويز جي حامين ”ڪاراکاس“ ۾ زبردست احتجاج شروع ڪري ڇڏيو. شاويز جي حامي فوجين عوام جي حمايت سان جوابي فوجي بغاوت شروع ڪري ڇڏي ۽ صدارتي محل تي قبضو ڪري شاويز کي آزاد ڪرائي ورتو. 13 اپريل 2002ع جي رات هيوگو شاويز ٻيهر پنهنجي عهدي تي بحال ٿي ويو.

## بغاوت جو آمريڪا تي الزام

پنهنجي عهدي تي بحال ٿيڻ کانپوءِ صدر شاويز الزام هنيو ته وٽس ان ڳالهه جو پڪو ثبوت موجود آهي ته اپريل ۾ سندس خلاف ٿيندڙ فوجي بغاوت ۾ آمريڪي فوج به ملوث هئي، هن ٻڌايو ته وينزويلا جي راڊارن مان حاصل ٿيندڙ اميجز مان خبر پوي ٿي ته بغاوت جي دوران آمريڪي سامونڊي ۽ هوائي جهاز وينزويلا جي سمنڊ ۽ فضا ۾ موجود هئا. ان کانسواءِ برطانوي اخبار ”گارڊين“ هڪ اڳوڻي آمريڪي انٽيليجنس آفيسرن ”وين ميڊسن“ جو بيان شايع ڪيو ته اپريل ۾ وينزويلا ۾ ٿيندڙ فوجي بغاوت ۾ آمريڪي سامونڊي فوج ملوث هئي.

صدر شاويز الزام هنيو ته بغاوت ختم ٿيڻ کانپوءِ به آمريڪا کيس حڪومت مان هٽائڻ جون ڪوششون ڪري رهيو آهي. 6 آڪٽوبر 2002ع تي صدر شاويز بيان ڏنو ته بغاوت جي هڪ ٻي سازش پڪڙي وئي آهي.

✱

صدر هيگو شاوز پنهنجي عوامي مقبوليت ۽ حمايت برقرار رکڻ جي لاءِ 4-2003ع ۾ ڪيترائي سماجي ۽ معاشي پروگرام شروع ڪيا. جولاءِ 2003ع ۾ هن پروگرام ”مشن روبن سن“ شروع ڪيو جنهن جو مقصد پندرهن لک بالغ شهرين کي لکڻ ۽ پڙهائڻ سيکارڻ هو. آڪٽوبر 2003ع ۾ صدر شاويز ”مشن گوائي ڪائي پورو“ شروع ڪيو جنهن جو مقصد وينزويلا جي اصلوڪن رهاڪن جي مذهب، گذر سفر، زمين ۽ سڀيتائي حقن جو تحفظ شامل هو. 2003ع جي پڇاڙيءَ ۾ صدر شاويز ”مشن سوڪري“ شروع ڪيو جنهن جو مقصد ويهن لکن اهڙن بالغ شهرين کي اعليٰ تعليم ڏيڻي هئي، جن پنهنجي تعليم اڌ ۾ ڇڏي ڏني هئي، نومبر 2003ع ۾ صدر شاويز ”مشن ريباس“ شروع ڪيو جنهن جو مقصد هاءِ اسڪول جي تعليم اڌ ۾ ڇڏيندڙ 50 لک شهرين کي پنهنجي تعليم مڪمل ڪرڻ ۽ ڊپلوما حاصل ڪرڻ جو موقعو مهيا ڪرڻ هو.

مشن ”روڊن سن“ جي پهرين سالگرهه جي موقعي تي صدر شاويز پنجاهه هزار اهڙن شهرين جي ميٽڙ کي خطاب ڪيو جيڪي پهرين اڻ پڙهيل هئا. ان جلبي ۾ صدر شاويز چيو ته ”اسان هڪ سال ۾ 1250000 شهرين کي گريجوئيٽ بنائي ڇڏيو آهي.“

✱

9 مئي 2004ع تي ”ڪاراكاس“ جي ويجهو ٻن فارمن تي ڇاپا هڻي 126 ڪولمبياڻي رهاڪن

کي گرفتار ڪيو ويو. هنن ٻڌايو ته کين وينزويلا ۾ روزگار جو ڏٺو ڏيئي هتي آندو ويو ۽ پوءِ وينزويلائي فوج جي خلاف وڙهڻ جي لاءِ ڀرتي ڪيو ويو. جنهن فارم تان کين گرفتار ڪيو ويو هو. اهو فيڊل ڪاسٽرو جي مخالف هڪ ڪيوباڻي جلاوطن جو هو. جيڪو اپريل 2002ع ۾ صدر شاويڙ جي خلاف ٿيندڙ بغاوت ۾ به شامل هو. صدر شاويڙ بيان ڏنو ته غير ملڪي پئسن سان هڪ نجي پيرا ملٽري فورس ٺاهي پيئي وڃي، جنهن جو مقصد تشدد وسيلي کيس اقتدار مان هٽائڻ آهي.

1π

## هيوگرو صدارتي چونڊ ۾ ڪاميابي ۽ ملڪي ترقيءَ ڏانهن وڌندڙ وڪون

منهنجو ايمان آهي ته هڪ نئين، سٺي ۽ ممڪن دنيا جو رستو سرمائيدار نه پر سوشلزم آهي.

3 ڊسمبر 2006ع تي ٽيندڙ چونڊن ۾ هيوگو شاويز 63 سيڪڙو ووٽ کڻي هڪ ڀيرو ٻيهر صدر چونڊجي ويو. انهن چونڊن کان ”ڪارتر سينٽر“ به شفاف ۽ آزاد قرار ڏنو. انهن چونڊن ۾ سندس ويجهو مخالف مينوئل روزاليز هو جنهن 4 ڊسمبر 2006ع تي پنهنجي هار مڃڻ جو اعلان ڪيو. جيت ڪانپوءِ صدر شاويز سوشلزم کي لاڳو ڪرڻ جي لاءِ وڌيڪ انقلابي قدم کڻڻ جو فيصلو ڪيو.

صدر هيوگو شاويز جي اندروني پاليسين جو گهڻو تڏو مدار ”بولي ويترين مشن“ تي آهي، جنهن جو مقصد ملڪ جي معاشي ۽ سڀيتائي منظر ۾ انقلابي تبديليون آڻڻ آهي.

بولي ويترين مشن تحت حڪومت غربت جي خاتمي لاءِ ڪيترائي قدم کنيا آهن، جن ۾ غريبن جي لاءِ هزارين مفت ۾ صحت مرڪز قائم ڪيا ويا. شهرين کي لڪڻ ۽ پڙهڻ سيکاريو ويو. 1998ع کان وٺي 2006ع جي وچ ۾ نون ڄمندڙ ٻارن جي موت جي شرح ۾ ڪافي گهٽتائي ٿي. حڪومت 2007ع جي بجيت جو 6.44 سيڪڙو سماجي سرمائيداريءَ جي لاءِ رکيو. صدر شاويز جا حامي ان مشن جي تجربي ۽ بي زمين غريبن ۽ مقامي برادرين کي زمينون ڏيڻ جي عمل کي شهرين ۽ پورهيتن جي حڪمراني قرار ڏين ٿا.

مارچ 2006ع ۾ ”ڪميونل لا ڪائونسل“ منظور ٿيو جنهن تحت ڪائونسل جي صورت ۾ متحد ٿيندڙ برادرين کي ملڪي سطح تي تسليم ڪري کين وفاقي فنڊن مان امداد ۽ ڪميونٽي پروجيڪٽس جي لاءِ قرض ڏنا ويندا. ان قدم سان مقامي ۽ رياستي حڪومتن جو عمل دخل گهٽيو جيڪي رشوت خوري جي ڪري گهڻيون بدنام هيون.

صدر شاويز معيشت ۾ رياستي مداخلت کي وڌائيندي 19 جنوري 2005ع تي ڪاغذ ۽ گتو ٺاهيندڙ هڪ بند ڪارخاني کي قومي ملڪيت ۾ وٺي لاٿو ٿيو هيئن هو ته ان ڪارخاني تي مزدورن قبضو ڪري پيداوار شروع ڪري ڇڏي هئي ۽ مزدورن سان انتظاميا جا معاملو طئي ٿي نه سگهيا ته انتظاميا ڪارخاني جي مشنري تباهه ڪرڻ جو ڌڙڪو ڏنو. جنهن تي صدر شاويز ڪارخاني کي قومي ملڪيت ۾ وٺڻ جو اعلان ڪري، مزدورن جي لاءِ قرض جاري ڪيا ۽ تعليمي ادارن کي حڪم ڏنو ته هو



وڌ ۾ وڌ ان ڪارخاني کان ڪاغذ خريد ڪن.

صدر شاويز مزدورن جي انتظام هيٺ ڪارخانا هلائڻ جو به تجربو ڪيو. ان نظام ۾ مزدورن جون ڪائونسلون ڪارخاني جي انتظاميا طور ڪم ڪن ٿيون. گڏيل انتظاميا تحت هلندڙ ڪارخانن ۾ مزدور پروفيشنل تنظيم سان گڏجي مختلف معاملن تي خيالن جي ڏي وٺ ۽ فيصلو ڪن ٿا. اهڙن ڪارخانن جي هر شعبي مان مزدورن جو هڪ نمائندو ڪائونسل ۾ شامل هوندو آهي.

### معاشي پاليسي

وينزويلا تيل ۽ تيل مان ٺهندڙ مصنوعات جي پيداوار جو وڏو وڪرو ڪندڙ ملڪ آهي، تيل ۽ تيل جي مصنوعات وينزويلا جي معيشت ۾ پيڙهه جي پٿر جي حيثيت رکي ٿي. اوبڪ ۾ شاويز پاران تيل جون قيمتون وڌائڻ ۽ تيل جي پيداوار گهٽائڻ جي گهر ڪئي ويئي. صدر شاويز ٻين ترقي پذير ملڪن سان گڏجي تيل جا وڌيڪ ڪوھ ڪوٽائڻ جو عمل شروع ڪرايو آهي. انهن ملڪ ۾ ارجنٽائن، برازيل، چين ۽ هندستان شامل آهن. تيل مان ٿيندڙ رڪارڊ آمدني مان سماجي پلائيءَ جي پروگرامن لاءِ تمام گهڻو ناڻو حاصل ٿيو.

### پرڏيهي پاليسي

صدر هيوگو شاويز پنهنجي پرڏيهي پاليسي تحت لاطيني آمريڪا جي ملڪن سان ٻه طرفان واپاري ۽ امدادي ٺاهه ڪري لاڳاپن کي بهتر بنايو آهي، سندس پاليسيءَ کي ”تيل سفارتڪاريءَ“ جو نالو ڏنو ويو آهي. صدر شاويز جو چوڻ آهي ته ”وينزويلا وٽ تيل جو اهڙو ته سگهارو ڪارڊ آهي، جنهن جي ذريعي هوصحيح اسٽريٽجڪ اسٽيج تي اهم ڪردار ادا ڪري سگهي ٿو.“ هن چيو ته ”هي اهڙو ڪارڊ آهي، جنهن جي ذريعي اسين دنيا جي سڀ کان خطرناڪ ملڪ آمريڪا سان منهن ڏينداسين.“ صدر شاويز لاطيني آمريڪي ملڪن سان فوجي ناتا به بهتر بڻايا آهن. هن برازيل سان هٿيارن جي خريداري جا ٺاهه ڪيا. ڪيوبا سان تيل جي بدلي ماهر موڪلڻ جا ٺاهه ڪيا ۽ ارجنٽائن سان تيل جي بدلي گوشت ۽ کير وٺڻ جا ٺاهه ڪيا. هن هيتي جي لاءِ گڏيل قومن جي ”فرينڊز گروپ“ ۾ پڻ وينزويلا کي شامل ڪيو ۽ لاطيني آمريڪا جي واپاري بلاڪ ۾ پڻ شموليت اختيار ڪئي.

**نئين بينڪي نظام، نيولبرل ازم ۽ آمريڪا جي مخالفت**



صدر هيوگو شاويز عالمي سطح تي ”نيو كالونيئل ازم“ ۽ ”نيو لبرل ازم“ جي زبردست مخالفت جي تحريڪ شروع ڪري رکي آهي. هو عراق، هيتي ۽ فري تريڊ ايريا آف آمريڪا جهڙن معاملن ۾ آمريڪا جي پرڏيهي پاليسيءَ جو سخت مخالف ۽ نقاد آهي. هن، ڪيوبا کي سفارتي ۽ معاشي طور تي اڪيلو ڪرڻ جي آمريڪي پاليسيءَ جي سخت مخالفت ڪئي ۽ فيڊل ڪاسٽرو سان پنهنجي دوستيءَ کي سگهارو بڻايو.

صدر شاويز آمريڪا ۽ وينزويلا جي وچ ۾ پراڻن فوجي ٺاهن کي به ختم ڪري ڇڏيو آهي. تيل جون قيمتون وڌائڻ جي گهر سبب آمريڪا کيس پسند نٿو ڪري. هن 2004ع ۾ ”اوبيڪ“ جي ملڪن جو دورو ڪيو هو، جنهن جو مقصد تيل جي حوالي سان پنهنجي پاليسيءَ جي حمايت حاصل ڪرڻ هو. هونار جي جنگ کانپوءِ صدام حسين سان ملاقات ڪندڙ پهريون غير ملڪي اڳواڻ هو. آمريڪا جو اڳوڻو صدر بش ۽ سندس پاليسين جي مخالفت سبب هو کيس ”مسٽر ڊينجز“ چونڊو هو ۽ 2006ع ۾ هن بش کي ”شيطان“ جو خطاب ڏنو.

آمريڪي حڪومت سان مخالفت جي باوجود 2005ع ۾ جڏهن آمريڪا ۾ ”قطرينا“ طوفان تباهي مچائي ته سڀ کان پهرين مدد جي آڇ ڪندڙ شاويز جي حڪومت هئي، پر بش اها آڇ رد ڪري ڇڏي. 2006ع ۾ صدر شاويز آمريڪي ڪانگريس کي خط لکي چيو ته، ”اها صدر بش جي حڪومت کان گهر ڪري ته اها ورلڊ تريڊ سينٽر ۽ پينٽاگان تي هوائي جهازن جي خود ڪرايل حملن ۽ بن لادن گهراڻي ۽ بش گهراڻي جي وچ ۾ لاڳاپن جي وضاحت ڪري.“

صدر شاويز ڪيترائي ڀيرا پنهنجي اها ڳالهه ورجائي آهي ته 11 سيپٽمبر 2001ع جي حملن جي پويان بش حڪومت جي رٿابندي هئي. ان حوالي سان هن جانچ ڪرائڻ جي گهر به ڪئي، سندس چوڻ آهي ته:

”اهو مفروضو وڏي معنيٰ وارو آهي ته انهن ٽاورن ۾ ڊائناميت لڳايا ويا هئا، ڪابه عمارت ائين ڊهي نٿي سگهي، جيستائين ان ۾ ڌماڪيدار مادو لڳل نه هجي، اهو نقطو اهميت اختيار ڪندو پيو وڃي ته اهو آمريڪي سامراج ئي هو جنهن اُن خوفناڪ دهشتگرديءَ جي رٿابندي ڪئي هئي ۽ ان تي عمل به ڪرايو ۽ سڄي دنيا جي عوام جي خلاف قدم به کنيا.“

## اسرائيل – لبنان جنگ

جڏهن 2006ع ۾ اسرائيل لبنان تي حملو ڪيو ته وينزويلا احتجاج طور پنهنجي سفير کي

اسرائيل مان واپس گهرائي ورتو. جواب ۾ اسرائيل به وينزويلا مان پنهنجو سفير واپس گهرائي ورتو. صدر شاوز پنهنجي بيانن ۾ اسرائيل کي هتler سان تشبيه ڏني ۽ اسرائيلي قدامت کي ”نئون هولوڪاسٽ“ (New Holocaust) قرار ڏنو. هن اسرائيلي جارحيت جي حوالي سان آمريڪا جي به مذمت ڪئي.

### صدر شاوز ۽ ميڊيا

اپريل 2002ع ۾ صدر شاوز جي خلاف ٽيندر فوجي بغاوت کان اڳ وينزويلا جا پنج وڏا نجی ٽيليويزن نيٽ ورڪ ۽ وڏيون اخبارون شاوز جي پاليسين جي مخالفت ڪري رهيا هئا. ميڊيا الزام هنيو ته شاوز جا موڪليل غنڊا، سندن صحافين کي ڊيچارين ۽ ڌمڪائين ٿا. جواب ۾ صدر شاوز چيو ته سڌ سماءَ جي انهن ذريعن جا مالڪ وينزويلا جا نه پر آمريڪا جا وفادار ۽ نيو لبرل ازم کي وڌائڻ جو ڪم ڪري رهيا آهن.

نيويارڪ يونيورسٽيءَ ۾ لاطيني آمريڪي تاريخ جي پروفيسر ”گريگ گرينڊن“ چواڻي. ”وينزويلا جي ميڊيا ڊگهي عرصي کان شاوز جي مخالفت ڪندي پيئي اچي ۽ ان جي تنقيد جو انداز اسان آمريڪا وارن جي لاءِ ته عجب ۾ وجهندڙ آهي.“

2002ع ۾ شاوز جي خلاف فوجي بغاوت ٿي ته ميڊيا باغين جو ڀرپور ساٿ ڏنو. بغاوت جي ناڪاميءَ کانپوءِ شاوز ”سماجي ذميداري“ جي عنوان سان قانون بڻايو. جنهن جو مقصد ميڊيا جي سرگرمين کي ضابطن هيٺ رکڻ هو. پر هو اهو قانون لاڳو ڪرڻ ۾ ڪافي حد تائين ناڪام رهيو.

### هيلو پريڊيڊنٽ!

هيوگو شاوز جڏهن کان صدر ٿيو آهي، سندس ميزبانيءَ هيٺ هڪ لائيو شو ”ايلو پريڊنٽ (Alo President) يعني ”هيلو پريڊيڊنٽ“ نشر ڪيو پيو وڃي. اهو پروگرام وينزويلا جي سرڪاري ٽيليويزن تان مختلف فارميٽس ۾ نشر ڪيو ويندو آهي. ان شو ۾ صدر شاوز قوم کي خطاب ڪندو آهي ۽ اسٽوڊيو ۾ موجود ماڻهن کانسواءِ ٽيليفون ڪندڙن جي سوالن جا جواب به ڏيندو آهي. (اهو پروگرام هر آچر جي ڏينهن يارهين وڳي نشر ڪيو ويندو آهي) ۽ هوائي هنڌن جا دورا ڪندو آهي، جتي حڪومت جي سماجي پلائي جا پروگرام جاري هوندا آهن. 25 جولاءِ 2005ع تي صدر شاوز لاطيني آمريڪا ۾ آمريڪي ٽي وي سي اين اين جي اسپيني زبان جي نشريات ”سي اين اين ايب

اسپانول“ جي اجاري داري توڙڻ جي لاءِ ٽيلي سر (Telesur) جي نالي سان چينل جو افتتاح ڪيو. اهو لاطيني آمريڪا ۾ الجزيره تي وي جو همزاد چينل هوندو. صدر شاوز جي ميڊيا پاليسيءَ به وينزويلا ۽ آمريڪي حڪومت جي وچ ۾ چڪتاڻ کي وڌايو.

2006ع ۾ شاوز اعلان ڪيو ته وينزويلا جي ٻي وڏي ٽي وي چينل آءِ سي ٽي وي جي لائسنس جي تجديد نه ڪئي ويندي. آءِ سي ٽي وي جو لائسنس 27 مئي 2006ع تي ختم ٿي ويو. صدر شاوز اعلان ڪيو ته، ”آءِ سي ٽي وي باغين جو همدرد آهي، هاڻ ان جي لائسنس جي مدت پوري ٿي رهي آهي، کين چئو ته پنهنجي نشريات بند ڪري رمتا ٿي وڃن.“ آءِ سي ٽي وي تي الزام هو ته هن 2002ع جي بغاوت ۽ 2002ع ۾ 2003ع جي تيل هڙتال ۾ شاوز جي مخالفن جو ساٿ ڏنو هو تنهن کانسواءِ حڪومت اهو به الزام هنيو ته چينل سماجي ذميداريون پوريون ڪرڻ ۾ ناڪام رهيو آهي. چينل جي ڊائريڪٽر ’مارسل گرينئر‘ بغاوت ۾ شامل ٿيڻ جي الزام کان انڪار ڪيو.

لاطيني آمريڪا جي لاءِ ”هيومن رائٽس واچ“ جي ڊائريڪٽر جوزي ميگل حڪومت جي ان قدم تي سخت تنقيد ڪئي ۽ ان کي سينسر شپ قرار ڏنو. ٻي پاسي آمريڪي اخبار ”واشنگٽن پوسٽ“ ۾ ان تڪرار جي حوالي سان چيچندڙ مضمون ۾ چيو ويو هو ته، ”وينزويلا ۾ اظهار جي آزادي تي ڪابه پابندي ڪونهي، هڪ ٻيو نهايت سگهارو ٽيليوزن اسٽيشن ”گلوبووارن“ شاوز جي حڪومت تي لڳاتار تنقيد ڪري ٿو ۽ ”ڪاراكاس“ مان ڪيتريون ئي اخبارون ڇپجن ٿيون، جيڪي حڪومت تي تنقيد ڪنديون رهنديون آهن.“

## بولي ويئرن ازم ۽ شاوز

صدر شاوز سائمن بوليواري جي نظريي جي بنياد تي پنهنجي ’بولي ويئرن ازم‘ جو نظريو پيش ڪيو. ان نظريي جي جوڙجڪ ۾ مارڪسي مورخ ”فيڊريڪو برائٽو فيگيو روا“ جي لکڻين مان به استعارو ڪيو. شاوز لاطيني آمريڪا ۾ سوشلزم جي مختلف روايتن کان به چڱي طرح واقف آهي، هن جارج ايليسير گائتن، سلواڊور انڊي، چي گوٻرا ۽ فيڊل ڪاسٽرو ايزڪائيل زامورا ۽ سائمن روڊريگس جي تصورن مان به استعارو ڪيو. صدر شاوز جي سياسي فلسفي تي نام چومسڪي ۽ بائبل ۾ محفوظ حضرت عيسيٰ جي تعليم جا به اثر پيل آهن، صدر شاوز حضرت عيسيٰ عليه السلام کي دنيا جو پهريون سوشلسٽ قرار ڏي ٿو. جيتوڻيڪ صدر شاوز خود پنهنجي آئيڊيالاجي کي ”بولي ويئرن ازم“ چوي ٿو پر ملڪ ۾ سندس حامي ۽ مخالف ان نظريي کي ”شاوزمو“ چون ٿا. تنهنڪري صدر

شاويز جا حامي پنهنجو پاڻ کي ”بولي ويترين“ يا ”بولي ويترينست“ سڏائڻ جي بدران ”شاوونستا“ سڏرائين ٿا.

### جمهوري سوشلزم

صدر شاويز جمهوري سوشلزم جو حامي آهي. جمهوري سوشلزم ۾ عوام جي شرڪت تي زور ڏنو ويندو آهي. صدر شاويز پنهنجي جمهوري سوشلزم جي نظريي کي عملي روپ ڏيڻ جي لاءِ سڄي ملڪ ۾ ”بولي ويترين سرڪل“ قائم ڪيا آهن، جن جو مقصد سياسي عمل ۾ عوام کي شريڪ ڪرڻ آهي. انهن سرڪلن جي ذميدارين ۾ اها ڳالهه به شامل آهي ته هو پنهنجي علائقي کي ٺاهين جوڙين، عوام کي سياسي لحاظ کان سجاڳ ۽ متحرڪ ڪن، ننڍن ڪاروبارن لاءِ قرض ڏين ۽ بنيادي سماجي خدمتون مهيا ڪن.

### ذاتي زندگي

هيوگو شاويز ٻه شاديون ڪيون آهن، سندس پهرين شادي، نينسي ڪول فياريس سان ٿي، جنهن جو واسطو صدر شاويز جي علائقي ”سبانيٽا“ جي هڪ غريب گهراڻي سان هو. اها شادي ارڙهن سالن تائين هلي ۽ کين ٽي ٻارڙا روزا، ورجينا، ماريئاگريلا ۽ هيوگورافيل پيدا ٿيا. 1992ع ۾ شاويز جي بغاوت جي ڪوشش کانپوءِ منجهن طلاق ٿي ويئي. شاويز ٻي شادي ”ميرين زابيل روڊريگس ڊي شاويز“ سان ڪئي، جنهن مان کيس هڪ ڌيءَ ڄائي، جنهن جونالوروزينيس آهي. هيوگو شاويز جي هڪ ڏهتي به آهي، جنهن جونالو ”گيبريلا“ آهي.

## شاويز جي ڪهاڻي، سندس پنهنجي زباني

آئون پنهنجي حڪومت جي پهرين ڏينهن کان ان ڳالهه تي يقين رکان ٿو ته دنيا کي مجموعي اخلاقي قدرن جي گهرج آهي، منهنجو ايمان آهي ته اخلاقيات کي اسان جي اڄوڪي دنيا جو پهريون موضوع هئڻ گهرجي. - هيوگو شاويز هيوگو شاويز جي زندگيءَ جي ڪهاڻي صدارت کان شروع ٿئي ٿي، پر هن جي زندگيءَ جي ڪهاڻيءَ جي شروعات ته 1954ع ۾ وينزويلا جي هڪ ننڍي ڳوٺ جي هڪ جهوپڙيءَ کان شروع ٿي، سندس ماءُ ۽ پيءُ اسڪولي استاد يعني ماستر هئا، هوائيترا ته غريب هئا، جو کيس پالي به نه ٿي سگهيا، تنهنڪري شاويز کي سندس ڏاڏيءَ سانڍيو. هو اڄ به ان کي ”ماما روزيتا“ چئي سڏ ڪندو آهي، هڪ پيري هن، پنهنجي انٽرويو ۾ پنهنجي ننڍپڻ جي حوالي سان به ڪيتريون ئي ڳالهائون ڪيون هيون، هو چوي ٿو:

”منهنجي ننڍپڻ جو اهو وقت ڏاڍو خوشين ڀريو هو. اڄ به جيڪڏهن ڪومون کي اهي ڏينهن موتائي ڏي ته کيس پنهنجو سڀ ڪجهه ڏيڻ جي لاءِ تيار آهيان، آئون هڪ غريب هاري ٻارڙو هوس، پر پنهنجي ڏاڏيءَ سان ڏاڍو خوش هئس، هن مون کي اڻميو پيار ۽ حوصلو ڏنو. منهنجي پالنا درياھ جي ڪنڌيءَ تي هڪ غريبڻي ڳوٺڙي ۾ ٿي، جتي غربت هر هنڌ نظر ايندي هئي، مون کي درياھ جو وهندڙ پاڻي ڏاڍو وڻندو هو. آئون تمام گهڻيون مڇيون جهليندو هوس ۽ اهي جهليل مڇيون غريب پاڙيسرين کي ڏيئي ڇڏيندو هوس، جيئن هو گذارو ڪري سگهن، اسين جهنگ ۾ وڃي انٽريون ميٽيندا هئاسين ۽ اهي به ورهائي ڇڏيندا هئاسين ته جيئن اهي خراب نه ٿي وڃن، مون کي ڪوبه جبر يا دٻاءُ محسوس نه ٿيندو هو. مون غربت کي بنهه ويجهڙ کان ڏٺو آهي ۽ سچ اهو آهي ته آئون ڏاڍو رنو آهيان.“

## غربت جو درد

مون کي جارج ياد اچي ٿو جنهن سان آئون روزانو ڪيڏندو هوس، پوءِ هيئن ٿيو ته هڪ ڏينهن هو اسڪول نه آيو، اسان جي پڇڻ تي ته هو اسڪول ڇو نه آيو آهي، خبر پيئي ته سندس امڙ ويم جي دوران گذاري ويئي آهي، اهڙا واقعا عام جام پيا ٿيندا هئا، جنهن جو سبب اهو هو ته اتي ڪوبه ڊاڪٽر موجود نه هو. جارج جو پيءُ اڳ ۾ ئي گذاري ويو هو، تنهنڪري کيس پڙهائي ڇڏي ڪم تي وڃڻ پيو ۽ هو مزدور بنجي ويو. هن جا ننڍڙا ڀائر ۽ پيٽرون هيون، جن جو پيٽ ته کيس پرڻون ئي هو.

مون غربت جو درد پوڳيو آهي، منهنجو ننڍو ڀاءُ انيسو ڏاڍو خوبصورت ٻارڙو هو. هڪ ڏينهن هو بيمار ٿي پيو. مون کي ياد آهي ته هو لپٽيو پيو هوندو هو ۽ مُرڪندو رهندو هو. پر هو مري ويو. اتي ڪوبه ڊاڪٽر نه هو. جيڪو سندس علاج ڪري هو انهن ٻارڙن مان هڪ هو جنهن کي غربت جي ڏانئڻ کائي ويئي.“

جارج ننڍپڻ ۾ مزدور بنجي ويو ۽ انيسو بنا دوا درمل ۽ علاج جي گذاري ويو. هڪ اهڙي ملڪ ۾ جيڪو تصور کان به وڌيڪ حد تائين شاهوڪار هو. جڏهن هيوگو شاويز ٻارڙو هو ته، ان وقت وينزويلا تيل مان حاصل ٿيندڙ دولت جي سمنڊ ۾ تري رهيو هو. پر هيوگو شاويز جي ڳوٺن جهڙا ڳوٺ، جيڪي وينزويلا جي نوي سيڪڙو آباديءَ جا گهر هئا، بدترين غربت جو شڪار هئا. شاويز هڪ نه پر ٻن ملڪن ۾ پرورش پاتي. هڪ اهڙو ملڪ، جنهن کي دولت جي ريل چيل جي فرق ٻن ملڪن ۾ ورهائي ڇڏيو هو. هڪ شاهوڪار وينزويلا هو جنهن ۾ رهندڙ چمڪندڙ منهن مهاندين واري معزز طبقي جا ماڻهو لڳ ڀڳ هڪ صديءَ کان ملڪ جو تيل پي- مڇي مواڙ ٿي پيا هئا، انهن اميرن پنهنجي رهڻ لاءِ بيورلي هلز جهڙا آسائش سان ڀرپور علائقا آباد ڪري رکيا هئا. وينزويلا جا اهي امير ماڻهو ۽ گهڻ قومي ڪمپنيون بدعنوان پارٽين جي ذريعي اقتدار جي راند کيڏي رهيون هيون ۽ دنيا وينزويلا جي جمهوريت جي واکاڻ ڪري رهي هئي، هي اهوئي وينزويلا هو جنهن هيوگو شاويز جي ننڍڙي ڀاءُ کي بي يارو مددگار ڇڏي ڏنو هو.

سنگ مرمر سان ٺهيل ان وينزويلا جي چوڌاري هن ٻيو وينزويلا به سدائين موجود رهيو. اهو غريب وينزويلا هو جيڪو هيوگو شاويز ۽ سندس ڏاڏيءَ جو وينزويلا هو. ”جمهوريت“ ۽ پيٽرول جي مهڪ سان سرشار امير وينزويلا ۾ هنن لاءِ ڪابه جڳهه نه هئي، پر ننڍڙو هيوگو ان حقيقت کي سمجهي نه سگهيو. منجهس انقلابي تبديلي جي شروعات ڪافي پوءِ ٿي، جڏهن هو اڪيهين سالن جو نوجوان هو ۽ ملٽري اڪيڊميءَ مان تازو پڙهي نڪتو هو. کيس پنهنجي اباڻي شهر ۾ هڪ ماڻوسٽ احتجاجي هلچل کي چٽڻ جي لاءِ موڪليو ويو. انهن ڏينهن کي ياد ڪندي هن چيو:

”مون ان وقت کان ڏسڻ شروع ڪيو ته هاري ظلم ۽ ڏاڍ جو شڪار آهن، فوج هنن جا گهر ساڙي ڦهلپار ڪري ڇڏيا ۽ قانون جي حڪمراني کي پٺيان اچي کين ڏوهاري قرار ڏيئي ڇڏيو. مون ڏٺو ته منهنجن ساٿين هارين تي ڪيترو نه تشدد ڪيو هو. مون اهو سڀ ڪجهه پنهنجي اکين سان ٿيندي ڏٺو. مون گوريبلن کي به ڏٺو، جن اسان جي ڪيترن ئي جوانن کي ماري ڇڏيو هو. انهن مان هڪ ڄڻي ته منهنجي ٻانهن ۾ پساهه پورا ڪيا. منهنجي لاءِ ته اهو به هڪ هاري هو، پر هو فوج ۾ هو. مون کي ياد آهي

ته هن چيو هو ته، ”اسان تي راتاهو هنيو ويو آهي. مون کي مرڻ کان بچايو.“ هڪ فوجي جوان منهنجي ٻانهن ۾ هو. کيس چاٽيءَ ۾ ٽي گوليون لڳيون هيون، هومري ويو. هن جي رت جون ڦينگون اڃا به منهنجي ذهن ۾ موجود آهن. آئون سوچڻ لڳس ته کير صحيح ۽ کير غلط آهي؟ ڇا اسين صحيح آهيون ۽ حق تي آهيون؟ ڇا منهنجا فوجي جيڪي هارين تي تشدد ڪن ٿا ۽ کين ماري ٿا ڇڏين، يا اهي گوريلا جيڪي هارين تي تشدد ڪن ٿا؟ اها منهنجي سوچڻ جي شروعات هئي.“

ايڪيهن سالن جي عمر ۾ لڳندڙ انهيءَ ڌچڪي هيوگو شاوز کي حالتن جي باري ۾ سوچڻ تي مجبور ڪيو. هيڏانهن فوج ۾ سندس ترقي ٿيڻ لڳي، ان دوران هو انقلابي سياست جي باري ۾ مطالعو ڪندو ۽ بحث مباحثو ڪندو رهيو.

هيوگو شاوز کي اڻويهين صديءَ ۾ وينزويلا، ڪولمبيا، بوليويا ۽ پيرو جي اسپين کان آزادي جي جنگ جي هڪ انقلابي اڳواڻ ”سائمن بوليويا“ جي خيالن ۽ فڪر گهڻو متاثر ڪيو. پوءِ جڏهن 1980ع ۾ آءِ ايم ايف ”صدمن سان ڀريل ٿيلهو“ ڪٽي وينزويلا ۾ داخل ٿيو ته هيوگو کي سياسي جدوجهد جو اسٽيج ملي ويو.

1989ع ۾ آءِ ايم ايف وينزويلا جي حڪومت کان گهر ڪئي ته غريبن تي خرچ ٿيندڙ بجيٽ ۾ ڪمي ڪئي وڃي ۽ گهڻ قومي ڪمپنين جي مفادن کي ترجيح ڏني وڃي، هڪ ڏينهن غريب وينزويلا صبح جو اُٿيا ته بسين جي پاڙن ۾ ايترو ته واڌارو ڪيو ويو هو جو هنن جي لاءِ ڪم تي وڃڻ ناممڪن ٿي پيو هو. پوءِ وينزويلا ۾ ان صديءَ ۾ پهريون ڀيرو عوامي فساد ٿيا، فوج بندوقن جا منهن کولي ڇڏيا ۽ جيڪا به شئي چُرپر ڪندي ڏٺي، اها اڏائي ڇڏي، بي شمار غريبن کي قتل ڪيو ويو. هيوگو شاوز انهن ڏينهن فوج ۾ ليفٽيننٽ هو. هن غريبن تي گولي هلائڻ جي حڪم تي عمل نه ڪيو.

## هيءَ ڪهڙي فوج آهي

”ان زماني ۾ آئون فوج ۾ هئس ۽ پنهنجو پاڻ کان پڇندو هئس ته ڇا هيءَ بوليويا جي فوج آهي؟ منهنجي ذهن ۾ جواب آيو نه — ان کي وينزويلا جي بچاءُ ۽ تحفظ بدران سندس ئي خلاف استعمال ڪيو پيو وڃي، وينزويلا جي عوام کي چٽڻ جي لاءِ استعمال ڪيو پيو وڃي. سائمن بوليويا چيو هو. ”لعت هجي ان فوجيءَ تي جيڪو پنهنجي ئي ماڻهن تي گولي هلائي.“ وينزويلائي فوج کي مجبور ڪيو ويو هو ته اها آءِ ايم ايف ۽ وحشي نيولبرل ازم جون گوليون پنهنجن ئي ماڻهن تي هلائي، مون ائين نه ڪيو.“

ان جي ابتڙ شاوز شاھوڪارن جي ڪرپٽ پارٽين جي خلاف بغاوت ڪرڻ جو فيصلو ڪيو جو



اهي سڀ آءِ ايم ايف جي عوام تي حملي جي حمايت ڪري رهيون هيون، هن 1992ع ۾ بي غيرت حڪومت جي خلاف بغاوت ڪئي ۽ موت کي قبول ڪرڻ جي لاءِ تيار ٿي ويو. پر هو جيئرو بچي ويو. هاڻ هو چوي ٿو ته سندس ايمان آهي ته وٽس جيڪو وقت آهي، اهو اڏارو (Borrowed) آهي، هو هڪ کانپوءِ بي خطري کي منهن ڏئي ٿو. کيس بغاوت جي ڏوهه ۾ بدنام زمانه جيل ”ياري پرزن“ ۾ ٻه سال قيد ڪاٽڻو پيو. جيڪو هنن جي پنهنجي ”روبن آءِ لينڊ“ ۾ آهي. قيد جي دوران کيس ان خبر ڏاڍي خوشي ڏني ته چونڊن ۾ هن جنهن اميدوار جي حمايت ڪئي هئي، اهو ڪامياب ٿي ويو هو.

### زندگي: تصورن جي بني

”آئون اڪيلو نه هئس، مون سان گڏ ٻيا به ڪيترائي ماڻهو هئا، ڪيترن ئي ماڻهن ويڙهه وڙهي ۽ ڪيترائي مارجي ويا. آئون ان ڪري هيرو ناهيان، جو مون به ڀرماري قوتن جي خلاف ويڙهه ڪئي هئي. ”جيل هڪ اهڙي بنيءَ جيان هوندو آهي، جنهن ۾ اوهين پنهنجي تصورن ۽ خيالن کي پڄائي پختو ڪريو ٿا. آئون پنهنجي کوليءَ ۾ بند، ايندڙ حڪومت جي خاڪي جي باري ۾ سوچيندو رهندو هوس.“

نيٺ هو 1998ع ۾ زندگي جي بنيءَ ۾ رچي ڪندڙن ٿيل خيالن کي عملي جامون پهرائڻ جي قابل ٿيو. هو هڪ آزاد اليڪشن ۾ وينزويلا جي صدر جو عهدو جيتوڻيڪ ڪامياب ٿي ويو. هن چيو ته پنهنجي چونڊن ۾ حصو وٺڻ جو مقصد اهو هو ته، ”آئون دنيا کي سرمائيداري نظام جي تباهه ڪندڙ حڪمرانيءَ کان بچائڻ ٿو چاهيان، دنيا جنهن پاسي وڃي رهي آهي، ان پاسي کي بدلائڻ ٿو چاهيان.“

هن هڪ مختلف ڪم ڪرڻ ٿي چاهيو. يعني تيل مان حاصل ٿيندڙ ملڪي دولت کي بي شمار ”جارجن ۽ انيسو“ تي خرچ ڪرڻ ٿي چاهيو. ان لاءِ هيگو شاوز ”مشنز“ شروع ڪيا آهن ۽ هر ڳوٺ ۾ تيل جي دولت مان اهڙا مرڪز قائم ڪيا آهن، جتي غريبن جو مفت علاج ڪيو وڃي ٿو. اڪثر ڳوٺن ۾ پهريون ڀيرو ڊاڪٽر جي سهوليت مهيا ڪئي وئي آهي، هن غريبن جي لاءِ مفت تعليم جا پروگرام شروع ڪيا آهن. هاڻي پوڙهيون عورتون به ڪندڙ چهرن سان بليڪ بورڊن تي چاڪ سان پنهنجن نالن لکنديون نظر اچن ٿيون، هاڻ اهڙا پوڙها دنيا کي پنهنجي اکين سان ڏسي رهيا آهن، جيڪي چاليهن سالن تائين موت جي بيماريءَ سبب انڌا رهيا. اوڀر سوڀر ميٽري انهن تي وقت گذاريندڙ عورتون هاڻ هيگو شاوز جي کليل سيڌي سامان جي سسٽن دڪانن تان پنهنجي ٻارن لاءِ ڪڪڙ جو گوشت خريد ڪري سگهن ٿيون، هاڻ وينزويلا ۾ صدر شاوز جي ننڍي پيءُ جهڙو ڪوبه ٻارڙو ڪونهي، جيڪو ڊاڪٽر نه هئڻ سبب مري ويو. اها آءِ ايم ايف جي نجڪاري ۽ ڪمپنين جي حڪومت واري ماڊل لاءِ



هڪ فخر ۽ للڪار آهي ۽ سڄي ترقي پذير دنيا جي عوام ان کي اونداهي ۾ هڪ ڪرڻي طور ڏسي رهي آهي، جنهن جو کين ڊگهي عرصي کان اوسيئڙو هو.

صدر شاويز عوامي ڀلائي جي رتن جي باري ۾ تفصيل سان ٻڌائيندي چوي ٿو، ”هو وينزويلا کي حقيقي معنيٰ ۾ شاهوڪار بنائي ڇڏيندو ۽ ٿوري ئي وقت ۾ ان جي سڄي آبادي پڙهيل لکيل ۽ صحتمند بنجي ويندي.“

### سرمائيداري ۽ سوشلزم

”حقيقي ۽ سڄي جمهوريت سرمائيداريءَ ۾ ممڪن ڪونهي، سڄي جمهوريت فقط سوشلزم ۾ ئي ممڪن آهي شاويز.“ دنيا ۾ تيل جي ڪجهه وڏن ذخيرن مان هڪ ذخيري جو مالڪ اهڙيون ڳالهائون ته نه ڪندو آهي، سرمائيدار ملڪن جا ماڻهو چاهين ٿا ته هو روزا لڪسمبرگ ۽ سائمن بوليوار جهڙن عوام دوست باغبين ۽ آزادي پسندن جي بدران شيل (Shell) ۽ هيلي برٽن (Heliburton) جهڙين ڪمپنين جي زبان ۾ ڳالهائي، پر هوزور ڏيئي چوي ٿو ته هو ڪميونسٽ ڪونهي.

”اسين نه ته رياست جي مطلق حڪمراني چاهيون ٿا ۽ نه وري نيولبرل ازم جا خواهشمند آهيون، اسين اعتدال پسند آهيون، اسين ان نظام جا حمايتي آهيون، جنهن ۾ منڊي جو نظر نه ايندڙ هٿ، رياست جي نظر ايندڙ هٿ سان گڏجي ٿو. جيستائين رياست ضروري آهي ۽ جيتري حد تائين منڊي ممڪن آهي.“

پر آءِ ايم ايف جي چنبي ۾ ڦاٿل دنيا ۾، ڪنهن ترقي ڪندڙ ملڪ ۾ سوشل ڊيماڪريسي کي متعارف ڪرائڻ جي لاءِ به هڪ انقلابي ضروري آهي.

صدر شاويز انهن پاليسين کي هڪ شفاف اخلاقي زاويي کان ڏسي ٿو هتي دولت آهي تنهنڪري اها ورهائجڻ گهرجي جيئن هوندي هوندي مچي ۽ انٽرنيشنل پنهنجي ڳوٺ جي ماڻهن ۾ ورهائي ڇڏيندو هو تيئن اڄ هو تيل جي دولت کي به ورهائي رهيو آهي، جتي تيل سڄي دنيا جي ماحول کي تباهه ڪري ڇڏيو آهي، اتي هڪ ملڪ اهڙو به آهي، جتي ان کي سونو ڪم به ڪيو آهي.“

### سگهارو دشمن

”مون کي خبر آهي ته آئون هڪ سگهارو دشمن پيدا ڪري رهيو آهيان- شاويز.“

رڳو وائٽ هائوس ۾ ئي نه، پر هر هنڌ، آمريڪي حڪومت شاويز کي گهٽ وڌ ڳالهائي ٿي، ڇو ته اها

پنهنجي سياسي زندگيءَ جي لاءِ جن پيترول ڪمپنين جي محتاج آهي، صدر شاوز انهن جي فائدي جي لاءِ هڪ خطرو آهي، پيترول ڪمپنيون آمريڪي سياستدانن جي چونڊ مهم ۾ پئسو لڳائين ٿيون ۽ تنگ ٽئنڪس کي فنڊ مهيا ڪن ٿيون، جيستائين اوهين وڏين ڪمپنين جي فائدي سان چيٽ چاڙهڻا ڪريو. اوهان جي آمراڻي حڪومت ڪنهن جي لاءِ به خطرو نه هوندي آهي، پر جيڪڏهن اوهين تيل مان حاصل ٿيندڙ فائدي کي اولهائين ملڪن جي بينڪ اڪائونٽس ۾ رکڻ جي بدران پنهنجن ماڻهن تي خرچ ڪرڻ لڳندا ته دنيا جي لاءِ خطرو قرار ڏنا ويندا. ان ئي تناظر ۾ صدر شاوز ميڪسيڪو جي باري ۾ چيو.

”ويچارو ميڪسيڪو! خدا کان گهڻو پري ۽ آمريڪا جي بنهه ويجهو.“

2002ع ۾ آمريڪا جي پئيرائي سان ٿيندڙ فوجي بغاوت ۾ صدر شاوز کي اغوا ڪري 48 ڪلاڪن تائين يرغمال بڻائي رکيو ويو. نيٺ لکين ماڻهو رستن تي نڪري آيا ۽ فوج ۾ جوابي بغاوت جي ڪري شاوز کي ٻيهر اقتدار حاصل ٿيو. انهن سڀني ڳالهين جي هوندي به شاوز پاڻ کي اهڙن قدامت ڪڍڻ کان روڪيو. جن مان اهو تاثر ملي ته هو ڊڪٽيٽر آهي، جهڙوڪ: هن کيس قتل ڪرڻ تي هٿڪاريندڙ اخبارن تي به پابندي نه لڳائي، حد ته اها آهي ته سندس خلاف بغاوت ڪندڙ ماڻهو به آزاديءَ سان گهمي ڦري رهيا آهن.

## شاوز جا عوامي پلائي لاءِ ڪنيل قدم

”سرمائيداري نظام هڪ جهنمي مشين آهي، جيڪا هر گهڙيءَ بي شمار غريبن کي جنم ڏيئي رهي آهي. ڏهن سالن ۾ ٻه ڪروڙ سٺ لک يعني هر سال 26 لک غريب..... اهو ته جهنم ڏانهن ويندڙ رستو آهي.“

شاوز اقتدار ۾ اچڻ کانپوءِ صدر شاوز عوام جي پلائي لاءِ ڪيترائي قدم ڪيا ۽ پروگرام شروع ڪيا، انهيءَ پروگرام کي ”بولي ويٽرن مشنز“ جو نالو ڏنو ويو آهي پروگرام سماجي انصاف، سماجي پلائي، غربت جو خاتمو، تعليمي، چونڊن ۽ فوجي پرستي جا پروگرام آهن، ان جو نالو وينزويلا جي انقلابي هيري ”سائمن بوليوار“ جي نالي تي رکيو ويو آهي. بولي ويٽرن مشنز (پروگرامن) ۾ هيٺيان پروگرام (مشن) شامل آهن.

### (1) مشين روبن سن:

هي مشن جولاءِ 2003ع ۾ شروع ڪيو ويو، جنهن تحت اڻ پڙهيل ماڻهن کي پڙهڻ لکڻ سيکارڻ شامل آهي. اهو فرض رضاڪار ادا ڪندا آهن، مشن روبن سن جو نالو اڻويهين صدي جي فلسفي ۽ تعليم عام ڪندڙ سڌارڪ سائمن روڊ ريگور (1769-1854) جي ان نالي تي رکيو ويو، جيڪو هن اسپيني آمريڪا مان جلاوطني جي دوران اختيار ڪيو هو. مشن روبن سن ۾ فوجين کي به شامل ڪيو ويو آهي ۽ ملڪ جي ڏورانهن علائقن ۾ فوجي جوانن کي موڪليو ويندو آهي، جيڪي اتي جي اڻ پڙهيل ماڻهن کي لکڻ پڙهڻ ۽ حساب ڪتاب رکڻ سيکاريندا آهن.

مشن روبن سن جي پهرين سالگرهه جي موقعي تي صدر شاوز تعليم حاصل ڪندڙ پنجاهه هزار ماڻهن جي ميڙ کي خطاب ڪندي چيو هو ته، ”اهو هڪ عالمي رڪارڊ آهي ته اسان هڪ سال ۾ ٻارهن لک ماڻهن کي لکڻ پڙهڻ سيکاري ڇڏيو آهي.“

28 آڪٽوبر 2005ع تي وينزويلا اعلان ڪيو ته ملڪ ۾ خواندگي جو تناسب 99 سيڪڙو ٿي ويو آهي ۽ وينزويلا خواندگي کان آزاد ملڪ بنجي چڪو آهي. واضح رهي ته عالمي معيارن موجب ان ملڪ کي نا خواندگي کان آج ملڪ قرار ڏنو ويندو آهي، جنهن جي 95 سيڪڙو آبادي لکڻ پڙهڻ ڄاڻندي هجي.

## (2) مشن ريباس:

هي پروگرام 2003ع ۾ شروع ڪيو ويو هو. جنهن تحت انهن ماڻهن کي هاءِ اسڪول جي سطح تائين تعليم ڏني وڃي ٿي، جن ڪن سببن جي ڪري پنهنجي هاءِ اسڪول جي تعليم اڌ ۾ ڇڏي ڏني هئي، ان مشن (پروگرام) جو نالو وينزويلا جي آزادي جي هيري ”جوزف فيلڪس ريباس“ جي نالي تي رکيو ويو آهي.

## (3) مشن سوڪري:

هي مشن 2003ع جي پڇاڙيءَ ۾ شروع ڪيو ويو جنهن موجب انهن بالغ شخصيت کي بنيادي تعليم ڏني ويندي آهي، جن شروعاتي درجن ۾ تعليم اڌ ۾ ڇڏي ڏني هئي، وينزويلا ۾ اهڙن ماڻهن جو تعداد ويهه لک آهي، ان مشن جو نالو ارڙهين صديءَ جي آزادي جي هيري ”انتو نيوچوزي ڊي سوڪري“ جي نالي تي رکيو ويو آهي، ان مشن موجب پنجن يا ان کان وڌيڪ سالن ۾ مڪمل ٿيندڙ يونيورسٽي سطح جي تعليم وينزويلا جي شهرين کي ٽن سالن ۾ ڏني وڃي ٿي. ان کان اڳ فقط مٿين طبقي ۽ مڊل ڪلاس جي ماڻهن جا ٻار ئي يونيورسٽي سطح تائين جي تعليم پرائي سگهندا هئا. اهو پروگرام ملڪ جي غريب ٻارن کي تعليم فراهم ڪري ٿو. هن پروگرام تحت ملڪ جا هزارين غريب شاگرد ڊاڪٽريءَ جي مفت تعليم ۽ سکيا حاصل ڪري رهيا آهن.

صدر شاوز اقتدار سنڀالڻ کانپوءِ وينزويلا جي تعليمي نظام ۾ بهتري آڻڻ جي لاءِ ڪيترائي بي مثال قدم کنيا. هاڻ حڪومت سڀني شهرين جي اعليٰ تعليم جي ضامن بنجي چڪي آهي. صدر شاوز اقتدار سنڀالڻ کانپوءِ ملڪ ۾ پنج نيون يونيورسٽيون ۽ چار يونيورسٽي انسٽيٽيوٽ آف ٽيڪنالاجي قائم ڪيا آهن.

## (4) مشن انرجيا:

هي پروگرام نومبر 2006ع ۾ شروع ڪيو ويو هو جنهن تحت ماحوليات کي بچائڻ لاءِ قدم کنيا پيا وڃن، هن مشن تحت شهرين کي ان ڳالهه تي راضي ڪيو ويندو آهي ته هو گهڻي بجلي خرچ ڪندڙ بلبن جي بدران انرجي سيور استعمال ڪن.

### (5) مشن سرڪل:

هن پروگرام تحت زرعي جنسن، ڪير ۽ گوشت جي پيداوار وڌائي عوام کي اهي شيون سستڻ اڳهن تي ڏنيون وڃن، ان پروگرام جو مقصد عوام جي لاءِ وڌيڪ غذائيت واريون، محفوظ ۽ ملڪ ۾ پيدا ٿيندڙ خوراڪ مهيا ڪرڻ آهي.

### (6) مشن بيربرو ايجينٽرو:

هن پروگرام موجب وينزويلا جي غريب عوام کي مفت طبي سهولتون مهيا ڪيون وينديون آهن.

### (7) مشن هيبي ٿيٽ:

هن پروگرام موجب غريب عوام جي لاءِ گهر اڏيا پيا وڃن، هن پروگرام موجب اهڙا رهائشي زون تيار ڪيا ويندا آهن، جتي صحت کان وٺي تعليم تائين سڀئي سهولتون موجود هجن.

### (8) مشن ويولٽال ڪمپو:

هن پروگرام جو مطلب آهي ”ڳوٺن ڏانهن واپسي.“ اهو 2005ع جي وچ ۾ شروع ڪيو ويو هو. ان پروگرام تحت شهرن ۾ رهندڙ غريب ۽ بي روزگار ماڻهن کي ڳوٺن ۾ آباد ٿيڻ تي راضي ڪيو ويندو آهي.

### (9) مشن اربول:

”اربول“ جي معنيٰ آهي ”وڻ.“ هي پروگرام جون 2006ع ۾ شروع ڪيو ويو هو. جنهن جو مقصد وينزويلا جي ٻيلن جو تحفظ آهي. ان مشن موجب پنجن سالن ۾ هڪ لک نوان ٻوٽا لڳايا ويندا. هن پروجيڪٽ موجب ڳوٺاڻن ۾ اها جاڳرتا پيدا ڪرڻ آهي ته هو ٻيلن مان ٻارڻ جي لاءِ وڻ نه وڍين، پر وڌيڪ آمدني جي لاءِ ڪافي ۽ ناريل جا وڻ پوکين.

### (10) مشن سائنسيا يعني مشن سائنس:

هن پروگرام جي شروعات 2006ع ۾ ڪئي وئي، جنهن موجب چار لک ماڻهن کي اوپن سورس سوفٽ ويئر جي سکيا ڏني پئي وڃي، تنهن کانسواءِ شاگردن کي گريجوئيشن جي لاءِ اسڪالرشپون ڏيڻ

۽ يونيورسٽين ۾ ليبارٽريون قائم ڪرڻ آهي.

### (11) مشن ويولان ڪاراس:

هن پروگرام جو مقصد وينزويلا جي معيشت کي سماجي بهتري آڻيندڙ معيشت ۾ بدلائڻ آهي، هن پروگرام موجب عام شهرين کي معيشت ۾ عملي ڪردار ڏنو پيو وڃي. صدر شاويز جي لفظن ۾، ”سڀني شهرين جي زندگين ۾ وقار ۽ معيار آڻڻون آهي.“ ان مشن جي ٻي مرحلي جي مهورت جي موقعي تي صدر شاويز چيو، ”اسين عوام کي آمريڪي سامراج جي مزاحمت جي لاءِ تيار ڪنداسين.“

### (12) مشن مرانجا:

هن پروگرام موجب وينزويلا جي شهرين کي فوجي سکيا ڏني ويندي ته جيئن هو ملڪ جي بچاءَ ۾ باقاعده فوج سان ڪلهو ڪلهي ۾ گڏي وڙهي سگهن.

### (13) مشن گوائي ڪائپورو:

هي پروگرام 12 آڪٽوبر 2003ع تي شروع ڪيو ويو. ان پروگرام کي ماحوليات ۽ قدرتي وسيلن جي وزارت هلائي رهي آهي. ان جو مقصد وينزويلا ۾ آباد مختلف نسلن جي ماڻهن کي سندن زمينن جي ملڪيت جو حق ڏيڻ انهن جي سڀيتا جي حفاظت ڪرڻ ۽ انهن جي معاشي حالتن کي بهتر بنائڻ آهي. ان مشن جو نالو هڪ قبائلي سردار ”گوائي ڪائپورو“ جي نالي تي رکيو ويو آهي، جنهن وينزويلا کي اسپين جي بينڪيت بنائڻ جي خلاف مزاحمت ۾ اهم ڪردار ادا ڪيو هو.

### (14) مشن زامورا:

هي پروگرام نومبر 2001ع ۾ شروع ڪيو ويو هو. ان جو نالو 19 هين صديءَ جي هڪ هاري اڳواڻ ”ايزيڪيل زامورا“ جي نالي پٺيان رکيو ويو آهي.

ويهين صديءَ ۾ وينزويلا ۾ تيل جي لڳڻ کانپوءِ زرعي شعبي کي نظر انداز ڪيو ويو ۽ شهري آبادي وڌڻ لڳي. هن وقت وينزويلا ۾ 85 سيڪڙو شهري آبادي آهي، جيڪا لاطيني آمريڪا ۾ سڀ کان وڌيڪ آهي، جيتوڻيڪ ملڪ ۾ پوک لائق زمين تمام گهڻي آهي. پر پوءِ به وينزويلا لاطيني آمريڪا جو اڪيلو ملڪ آهي، جيڪو غذائي ضرورت جون شيون ٻاهران گهرائي ٿو. هن پروگرام جو مقصد ملڪ

کي زرعي جنسن جي پيداوار ۾ پاڻي ڪرڻ آهي، ٻيو مقصد جاگيرداري ختم ڪرڻ آهي. هن وقت ملڪ جون 75 کان 80 سيڪڙو زمينون رڳو پنج سيڪڙو ماڻهن جي ملڪيت آهن. جڏهن ته سٺ سيڪڙو پوکيءَ لائق زمين فقط ٻه سيڪڙو ماڻهن جي ملڪيت آهي. هن مشن جي ٻين مقصدن ۾ غريب ماڻهن کي روزگار جا موقعا فراهم ڪرڻ ۽ شهري آبادي کي وڌڻ کان روڪڻ آهي.

هن پروگرام موجب سرڪار زمين ۽ نجی ملڪيت جي اهڙي ايراضي، جنهن کي حڪومت نجی مالڪن جي زمين نٿي مڃي، غريب ماڻهن کي ڏني ويئي آهي. هن پروگرام تحت ارڙهن کان پنجويهن سالن جو ڪوبه شهري زمين حاصل ڪري سگهي ٿو ۽ جيڪو شخص يا گهراڻو ورتل زمين تي لڳاتار ٽن سالن تائين پوکي ڪري ٿو تنهن کي ان زمين جو مالڪ بنايو وڃي ٿو. جيتوڻيڪ حڪومت پاران اهڙي زمين وڪڻڻ تي پابندي وڌل آهي. پر زمين جو مالڪ اها پنهنجي اولاد ۽ ويجهن مٿن مائتن کي وراثت ۾ ڏيئي سگهي ٿو.

هيوگو شاويز جي شروع ڪيل مشن پروگرامن جي ڪيترن ئي عالمي ادارن ۽ تنظيمون واکاڻ به ڪئي آهي، ورلڊ هيلٿ آرگنائيزيشن، يونيسيف، گڏيل قومن ۽ وينزويلا جو دورو ڪندڙ سعودي عرب جي نمائندن عوام کي صحت جون مفت ۾ سهولتون مهيا ڪندڙ ”مشن بيريوي ايڊينٽرو“ جي ساراهه ڪئي آهي ۽ سعودي عرب وينزويلا جي تجربي کي مثال بڻائي پاڻ وٽ به اهڙو پروگرام شروع ڪيو آهي.

## انقلابي زرعي سڌارا

زرعي سڌارا شايد ڏکڻ آمريڪا جو سڀ کان اهم اهو آهي، ان خطي جي ٻين ملڪن وانگر وينزويلا ۾ به زمين صدين کان وڏن زميندارن، سياستدانن ۽ پاڙي جي قاتلن جي قبضي ۾ آهي. هاڻ اها زمين زرعي سڌارن جي ذريعي آبادگارن کي ڏني پئي وڃي. وينزويلا ۾ زمين هڪ ”گڏيل شئي بدران“ نجی استعمال ۾ ڪتب ايندڙ وٽ بنجي چڪي هئي ۽ ان جي ذريعي طاقتور ماڻهو ئي غير قانوني طور تي امير ٿي رهيا هئا. هاڻ زمين کي عوامي سرگرمين ۽ ڳوٺاڻي ترقي جي لاءِ استعمال ڪيو پيو وڃي.

وينزويلا ۾ شاويز جي حڪومت ۾ ”مشن زامورا“ جي عنوان سان زرعي سڌارن جو عمل جاري آهي. زمينن جي ورهاست جو ڪم وينزويلا جو ”نیشنل لينڊ انسٽيٽيوٽ“ ڪري ٿو، جيڪو ”مشن زامورا“ کي عملي جامون پهرائي رهيو آهي. ان پروگرام تحت ڏهه لک ايڪڙ زمين بي زمين هارين/

آبادگارن کي ڏني ويئي آهي. هيستائين چاليهه هزار ڪٽنب زرعي سڌارن مان فائدو حاصل ڪري چڪا آهن. حڪومت هارين / آبادگارن کي زرعي اوزارن سان گڏ 30 ارب ”بولي وار“ يعني ٻه ڪروڙ آمريڪي ڊالر به ڏنا آهن.

وينزويلا ۾ زمين جي ورهاست جو عمل ڪو سولو ڪونهي، طاقتور ڪاروباري ۽ سياسي ماڻهو ان عمل جي راهه ۾ رڪاوٽون کڙيون ڪري رهيا آهن. گذريل سالن ۾ پنهنجي زمينن جي بچاءُ ڪندڙ 79 هاري پاڙي جي قاتلن هٿان قتل ٿي چڪا آهن. وينزويلا ۾ هڪ چوڻي عام آهي ته، ”زمين ئي زندگي آهي.“

### سوشلسٽ شهر

جنوري 2007ع ۾ صدر شاويڙ قومي اسيمبلي ۾ تقرير ڪندي چيو ته ملڪ جي اندرين علائقن جي غير آباد حصن ۾ نوان شهر اڏيا ويندا. هر شهر جي پکيڙ هڪ سئو ڪلوميٽر هم چورس تي ٻڌل هوندي. هن پنهنجي مخالفن کي مخاطب ٿي چيو ته، ”جيڪڏهن اوهين ڄاڻ ٿا چاهيو ته آئون ڪهڙي قسم جو سوشلزم آڻ ٿ چاهيان ٿو ته کين مارڪس ۽ لينن جا ڪتاب پڙهڻ گهرجن.“



## هيوگو شاويز جي انقلابي پارٽي

ففت ريپبلڪ موومينٽ

هيوگو شاويز اها پارٽي 1997ع ۾ قائم ڪئي هئي، اسپيني ٻوليءَ ۾ ان جو نالو ”موومينٽو وي ريپبلڪا“ ۽ انهي جو محقق ”ايم وي آر“ آهي. ”ر“ جو مطلب پنج آهي. پارٽي جو هيڊڪوارٽر ”ڪاراکاس“ ۾ آهي.

### نالي جي تاريخ:

1811ع ۾ پنهنجي وجود کانپوءِ وينزويلا حڪومتن جي چئن تبديلين مان گذري چڪو آهي. پهرين ريپبلڪ کي ”وينزويلا ڪنفيڊريشن“ سڏيو وڃي ٿو، جيڪا 1830ع تائين برقرار رهي. ان کانپوءِ ملڪ کي ”ريپبلڪ آف وينزويلا“ قرار ڏنو ويو. اها ٻين ريپبلڪ سڏي ويئي. 1864ع ۾ ان کي ”يونائيٽيڊ اسٽيٽس آف وينزويلا“ جو نالو ڏنو ويو. اها ٽين ريپبلڪ سڏي ويئي. 1953ع ۾ ”ريپبلڪ آف وينزويلا“ کي بحال ڪيو ويو. اها چوٿين ريپبلڪ سڏي ويئي. 1999ع هيو شاويز صدر ٿيو ته ملڪ جو نالو ”بولي ويئرڊ ريپبلڪ آف وينزويلا“ رکيو ويو. اها اها پنجين ريپبلڪ سڏي ويئي. ”ففت ريپبلڪ موومينٽ“ جي نالي رکڻ جو سبب اهوئي آهي.

### هيوگو شاويز جي پهرين صدارتي چونڊ

6 ڊسمبر 1998ع تي وينزويلا جي صدر جي عهدي لاءِ چونڊ ٿي، جنهن ۾ هيوگو شاويز 56.2 ووٽ کڻي ڪاميابي ماڻي، گذريل چاليهن سالن ۾ ووتن جو اهو سڀ کان وڏو تعداد هو. شاويز پهريون ڀيرو صدارت جي لاءِ چونڊ مهم جي دوران تي بنيادي واعدا ڪيا. پهريون اهو ته هو صدر چونڊجڻ کانپوءِ وينزويلا جي پراڻي سياسي نظام ”پنٽو فيجسمو“ کي ختم ڪري ڇڏيندو. ٻيو وعدو اهو هو ته هو ڪرپشن جو خاتمو ڪندو ۽ ٽيون وعدو اهو هو ته وينزويلا مان غربت جو خاتمو ڪندو.

هيوگو شاويز 1958ع کان ملڪ ۾ لاڳو ٻه پارٽي سسٽم جي مذمت ڪئي، جنهن ملڪ کي ڪرپشن، غربت، بيروزگاري ۽ سماجي انتشار کان سواءِ ٻيو ڪجهه به نه ڏنو هو. شاويز جي صدر بنجڻ کان اڳ وينزويلا ۾ ٻه پارٽيون ”سوشل ڊيموڪريٽڪ پارٽي“ ۽ ”ڪرسچيئن ڊيموڪريٽڪ

پارٽي“ واري واري سان اقتدار ۾ اينديون رهيون هيون.

ٻن سالن جي قيد کانپوءِ جڏهن صدر رافيل كالديرا 1994ع ۾ شاوز جي باقي سزا معاف ڪري کيس جيل مان آزاد ڪري ڇڏيو. آزاد ٿيڻ کانپوءِ شاوز پنهنجي پارٽي ايم بي آر 200 کي، ”ففت ريپبلڪ موومينٽ“ ۾ بدلائي ڇڏيو. 1998ع ۾ شاوز ان ئي پليٽ فارم تان صدارت جي عهدي لاءِ چونڊ مهم شروع ڪئي. شاوز ووٽرن جي حمايت ۽ پروسو حاصل ڪرڻ جي لاءِ پنهنجي ”بولي ويترين ازم“ جي فلسفي تحت ايجنڊا جي جوڙجڪ ڪئي. هن ڪريشن ۽ غربت جي خلاف مهم شروع ڪئي. مهم جي دوران هن ملڪ کي ڪريشن ۽ غربت جون لعنتون ڏيندڙ سياسي نظام ’پنتو في جسمو‘ (Puntofijismo) يعني ٻه پارٽي سسٽم کان چوٽڪارو ڏيارڻ جو واعدو ڪيو.

### سوشلزم يا موت

هيوگو شاوز ٽيون ڀيرو صدارت جي عهدي جو قسم کڻڻ کانپوءِ تقرير ڪندي چيو، ”آئون پنهنجي زندگي وينزويلا ۾ سوشلزم جي تعمير ۾ اڀري ڇڏيندس.“

هن صدارتي پتي به ساڄي ڪلهي بدران کاٻي ڪلهي تي سجائي هئي، جيڪا سندس سوشلزم تي يقين جو اظهار هئي، پنهنجي حلف جي دوران هن نهايت ولولا انگيز انداز ۾ چيو، ”آئون يسوع مسيح تي حلف ڪٿان ٿو، جيڪو تاريخ جو سڀ کان وڏو سوشلسٽ آهي، آئون ڏکڻ تي حلف ڪٿان ٿو، آئون محبت تي حلف ڪٿان ٿو، آئون اميدن تي قسم ڪٿان ٿو.“ تقرير جي پڄاڻي هن ”سوشلزم زنده باد“ جي زوردار نعري سان ڪئي.

حلف کڻڻ کان اڳ هن ڏکڻ آمريڪا جي آزادي جي هيري ”سائمن بولي وار“ جي مقبري تي گلن جي چادر چاڙهي، سندس نظرين سان پنهنجي عقيدت جو اظهار ڪيو. ان سبب جي ڪري هيوگو شاوز جا مخالف کيس ايندڙ ”فيڊل ڪاسٽرو“ چون ٿا.

### شاوز جي خلاف ٿيندڙ فوجي بغاوت

11 اپريل 2002ع تي صدر شاوز جي خلاف فوجي بغاوت برپا ٿي، کيس گرفتار ڪري قيد ڪيو ويو ۽ ملڪ ۾ هڪ عارضي حڪومت قائم ڪئي ويئي. ان بغاوت جي حوالي سان صدر شاوز پنهنجا تاثرات هن ريت بيان ڪيا.

”11 اپريل تي منهنجي حڪومت ختم ڪندڙ بغاوت جي شروعاتي ڪلاڪن ۾ مون کي اهوئي

انديشو هو ته باغي مون کي قتل ڪري ڇڏيندا. باغين وينزويلا ۽ دنيا جي ماڻهن کي اهوئي ٻڌايو ته منهنجي حڪومت ختم نه ڪئي ويئي آهي، پر مون پاڻ استعيفيٰ ڏيئي ڇڏي آهي. مون کي ڊپ هو ته باغي جلد ئي منهنجي مٿي ۾ گولي هڻي، اهو مشهور ڪري ڇڏيندا ته مون آپگهات ڪيو آهي، پر هڪ غير معمولي ڳالهه ٿي ته ماڻهن کي بغاوت جي سچائيءَ جي باري ۾ خبر پئجي ويئي ۽ وينزويلا جا شهري لکن جي تعداد ۾ رستن تي نڪري آيا ۽ عوامي احتجاج مان حوصلو حاصل ڪندي فوج ۾ موجود جمهوريت جا حامي عنصر چرپر ۾ اچي ويا ۽ هنن ٿوري وقت جي لاءِ قائم ٿيندڙ آمريت کي ڏاهي ڇڏيو جنهن جو اڳواڻ وينزويلا جو هڪ واپاري ’پيدرو ڪارمونا‘ هو.

سچ، منهنجي زندگي ۽ وينزويلا جي جمهوريت کي بچائي ورتو موت جي ان تجربي مون کي بدلائي ڇڏيو. منهنجي خواهش اها آهي ته آئون اهو چئي سگهان ٿو ته ان منهنجي ملڪ کي تبديل ڪري ڇڏيو.

وينزويلا ۾ هاڻوڪي ورهاست 1998ع ۾ منهنجي چونڊجڻ سان عمل ۾ نه آئي آهي، منهنجو وطن ته پنهنجي سڄي تاريخ ۾ سماجي ۽ معاشي لحاظ کان ورهايل رهيو آهي. وينزويلا دنيا جي سڀ کان وڏن تيل پيدا ڪندڙ ملڪن مان هڪ ۽ آمريڪا کي تيل مهيا ڪندڙ چوٿون وڏو ملڪ آهي، منهنجن مخالفن کي جن ۾ گهڻائي مٿين طبقي سان واسطو ٿي رکي. وطن جي مصيبتن، ڏکڻ ۽ اڻ برابري تي تر جيتري به ڪاوڙ ٿئي اچي، پر کين ان ڳالهه تي ڪاوڙ ٿي اچي ته مون تيل جي ڪمائيءَ جو وڏو حصو غريبن جي حالت سڌارڻ جي لاءِ وقف ڪري ڇڏيو آهي، گذريل ڇهن سالن جي دوران اسان صحت جي مد ۾ خرچن کي ٻيڻون ڪري ڇڏيو آهي ۽ تعليم جي بجيت ۾ ٽيڻ تي واڌارو ڪيو آهي، تازو جنم وٺندڙ ٻارن جي موت جي تناسب ۾ ڪمي ٿي آهي، خواندگي وڌي ويئي آهي.

جڏهن 2002ع ۾ منهنجي حڪومت کي غير قانوني ختم ڪيو ويو ته آمريڪي حڪومت (بش جي) اڪيلي اهڙي حڪومت هئي، جنهن ان عمل کي صحيح قرار ڏنو هو. مون کي اميد آهي ته آمريڪي حڪومت هاڻي اسان جي ريبيلڪ جو احترام ڪندي.

## 1992ع جي فوجي بغاوت

”آئون اهو ڏينهن ڪڏهن به وساري نه سگهندس، جڏهن مون پنهنجي زال ۽ ٽن ٻارن کي پيار ڪيو. ڪانئن موڪلايو ۽ کين دعا ڪئي، مون کي خبر هئي ته آئون ان گهڙيءَ زندگي کان موڪلائي رهيو آهيان.“

## پسمنظر

وينزويلا ۾ 1959ع کان حڪومت جو ٻه پارٽي نظام هلندو پي آيو. جنهن کي ARTXARCY يعني پارٽين جي حڪومت چيو ويندو هو. انتظام تحت ٻه وڏيون پارٽيون ڊيموڪريٽڪ ايڪشن پارٽي ۽ سي او پي اي آءِ (C.O.P.E.I) واري واري سان اقتدار ۾ اينديون هيون، حڪومت جي ان نظام جي وڏي خامي ڪرپشن هئي. وينزويلا تيل جي دولت سان مالا مال ملڪ آهي ۽ ڪارلوس آندري پيريز جي حڪومتي دور ۾ تيل مان حاصل ٿيندڙ اُپت ۾ 54 سيڪڙو واڌارو ٿي ويو. ان رقم جو وڏو حصو سياسي ۽ غير سياسي حڪومتي عنصر (نوڪر شاهي) ڪرپشن جي ذريعي هضم ڪري ويندي هئي، ملڪ جي اڪثريت غريب آبادي بدترين معاشي ۽ سماجي ڏکيائين کي منهن ڏيئي رهي هئي، ان خراب صورتحال ۾ بگاڙ تڏهن پيدا ٿيو جڏهن سعودي عرب سميت آمريڪا ڏانهن جهڪاءُ رکندڙ تيل پيدا ڪندڙ ملڪن تيل جي اُپت ۾ گهڻو واڌارو ڪري ڇڏيو. جنهن سان عالمي مارڪيٽ ۾ تيل جي قيمتن ۾ تمام گهڻي لاٽ ٿي ويئي، آمريڪا جي دوست ملڪن اهو قدم سوويت يونين جي معيشت کي تباهه ڪرڻ جي لاءِ کنيو هو. ڇو ته سوويت يونين جي معيشت جو گهڻو تڻو مدار تيل جي برآمد تي هو. تيل جي قيمتن ۾ لاٽ جو اثر لاطيني آمريڪا جي ملڪن تي به پيو جن ۾ وينزويلا به شامل هو. 1989ع ۾ ڪارلوس آندري پيريز جي حڪومت خراب معاشي حالتن کي سنڀالڻ لاءِ آءِ ايم ايف جي هدايتن موجب اسٽرڪچرل ايڊجسٽمينٽ پروگرام شروع ڪيو. جنهن تحت سماجي شعبي جي خرچن ۾ گهڻي ڪمي ڪئي ويئي ۽ ڪيترين ئي شين تي ڊگهي وقت تائين پرائس ڪنٽرول جا ضابطا لاڳو ڪيا ويا. ان پاليسيءَ جو نتيجو غريبن جي تڪليفن جي صورت ۾ نڪتو. سياسي صورتحال خراب ٿي ويئي ۽ 27 فيبروري 1989ع تي ملڪ جي تاريخ جا بدترين فساد شروع ٿي ويا، جن کي ”ڪاراکاس“ هنگاما چيو وڃي ٿو.

ٻي پاسي پيريز حڪومت فوجي اداري کي پنهنجي ڪنٽرول ۾ آڻڻ جي ڪوشش شروع ڪري ڇڏي. وينزويلا جي فوج ۽ سياسي حڪومتن ۾ تاريخي طور تي دوري رهي آهي ۽ ٻيئي هڪ ٻئي جي معاملن ۾ دخل اندازي نه ڪنديون آهن. پيريز حڪومت جي انهن قدامت سان فوج ۾ بيچيني پکڙجي ويئي. جنهن حڪومت وچولي درجي جي عهدن وارن فوجين کي عوامي معاملن سنڀالڻ جي لاءِ استعمال ڪيو ته فوجين کي پهريون ڀيرو عوامي مسئلن جي خبر پئي، انهن آفيسرن ۾ هيوگو شاويز به شامل هو. هن پهريون ڀيرو پنهنجي اکين سان ڏٺو ته ملڪ جو غريب عوام ڪهڙن مسئلن کي منهن ڏيئي رهيو

آهي. انهن سڀني مسئلن جي جڙ ڪرپشن کي قرار ڏنو ويو.

1990ع تائين حڪومت عوامي تڪليفن کي ختم ڪرڻ جون ڪوششون بلڪل ئي ختم ڪري ڇڏيون، جنهن سان عوام وڌيڪ مايوس ٿيو. عوام مايوسي ۽ ڪاوڙ ۾ موجود نظام جي متبادل نظام جي ڳولا شروع ڪري ڇڏي. عوامي اڳواڻن جو چوڻ هو ته وينزويلا جي جمهوريت ملڪ کي ڪرپشن کانسواءِ ٻيو ڪجهه به نه ڏنو آهي. ان پسمنظر ۾ ليفيننٽ ڪرنل هيوگو شاويز ۽ فرانسڪو ايرياس ڪارڊيناس ايم بي آر 20 (Move mmento Blorino Revolueian2210) قائم ڪئي.

وينزويلا جي اڻويهين صدي جو انقلابي هيرو ”سائمن بوليوئر“ سندس فڪري اڳواڻ هو ان پارٽيءَ صدر ڪارلوس آندري پيريز جي حڪومت جي ڪرپشن ۽ ملڪ جي معاشي ۽ سماجي ابتر جي خلاف جدوجهد شروع ڪئي. انهن ٻنهي اڳواڻن جو خيال هو ته سماجي تبديلي جي لاءِ سڄي سياسي نظام کي بدلائڻ ضروري ٿي پيو آهي.

### بغاوت جي ناڪامي جا سبب

1992ع ۾ هيوگو شاويز جي اڳواڻي ۾ ٽيندڙ فوجي بغاوت جي ناڪامين جو سڀ کان وڏو سبب اهو هو ته ان جي لاءِ درست رٿابندي نه ڪئي ويئي هئي، باغين غير ضروري رازداريءَ کان ڪم ورتو ۽ سڌ سماءُ جي ذريعن سان سندن رابطا صفا ڪمزور هئا، جنهن جي ڪري سندن عوام سان رابطا ڪمزور رهيا، اهڙي ڪارڻ آهي ته جڏهن فوجي بغاوت ٿي ته نظام کان مايوس عوام ان جو ساٿ ڏيئي نه سگهيو. واضح رهي ته عوام پاران بغاوت جي اها ڪوشش گهڻي پسند ڪئي ويئي هئي، جڏهن بغاوت جي ناڪاميءَ کانپوءِ عوامي سروي ڪرائي ويئي ته پتو پيو ته وينزويلا جي اڌ کان به وڌيڪ آبادي ان ڪوششن کي ساراهي ٿي، عوام پڌري پٽ چيو ته هو سماجي تبديلي جي لاءِ فوجي بغاوت جي حق ۾ آهي، جڏهن ته ستر سيڪڙي کان به وڌيڪ عوام سياسي ذريعن سان ملڪ جي مسئلن جي ٺيڀري جي آپشن جي مخالفت ڪئي. 27 نومبر 1992ع تي ملڪ ۾ ٻي بغاوت ٿي، پر ان کي به ناڪام ڪيو ويو. ان دوران هيوگو شاويز جيل ۾ باندو بڻيل هو. ٻي بغاوت جي ناڪامي جا سبب به اهي ئي هئا، جيڪي پهرين بغاوت جي ناڪاميءَ جا هئا، البت انهن ٻنهي بغاوتن سان اها ڳالهه سامهون آئي ته فوج جي وچولي طبقي جا آفيسر ملڪي نظام مان مطمئن ڪونهن، ٻي بغاوت ايترو فورس جي آفيسرن ۽ جوانن برپا ڪئي هئي، جيڪا وڌيڪ پُر تشدد هئي.

ٻن بغاوتن کانپوءِ پيريز حڪومت جي ساڪر تمام گهڻي خراب ٿي ۽ ملڪ جي ٻين سياستدانن به

پيريز حڪومت کي بدلائڻ جون ڪوششون شروع ڪري ڇڏيون، ائين ملڪ ۾ پراڻو ٻن پارٽين وارو 'پنتو جسمو' نظام خطري ۾ پئجي ويو. اڳوڻي صدر "رافيل ڪالديرا" ملڪ جي دانشورن سان هم آواز ٿي ملڪ جي ڏينهن ڏينهن خراب ٿيندڙ سياسي، معاشي ۽ سماجي صورتحال جي حوالي سان پيريز جي حڪومت تي تنقيد شروع ڪري ڇڏي. نتيجي ۾ 2 مئي 1993ع تي پيريز حڪومت ڪرپشن جي الزام هيٺ پنهنجي انجام کي پهتي ۽ 1993ع ۾ نئي ڪالديرا ٻيهر ملڪ جو صدر بنجي ويو. کيس اقتدار ۾ آڻڻ ۾ ڪيترين ئي ننڍين سياسي پارٽين اهم ڪردار ادا ڪيو هو.

قيد جي دوران هيوگو شاوز اڪين جي هڪ بيماريءَ جو شڪار ٿي ويو. قيد جي دوران ئي سندس اک جو آپريشن ٿيو پر سندس نظر سڄي زندگي لاءِ ڪمزور ٿي ويئي، قيد مان ڇڻڻ کانپوءِ انهيءَ تجربي کيس احساس ڏياريو ته ملڪ جي غريب عوام کي صحت جي حوالي سان ڪيترا ئي مسئلا درپيش آهن ۽ ان ئي وقت هن غريب عوام جي صحت جي حوالي سان مسئلا حل ڪرڻ جو وڃڻ ڪيو. هن سمجهيو ته اڻ ڳڻيا ماڻهو اڪين جي علاج جو ڳڻين بيمارين جو علاج ڪرڻ جي لائق نه آهن ۽ کين تعليم به مجبوري جي حالت ۾ اڏ ۾ ڇڏڻي ٿي پئي ۽ هو سڄي زندگي مسئلن کي منهن ڏين ٿا.

### صدر شاوز تي يهودي دشمنيءَ جو الزام

عالمي خبرون ڏيندڙ اداري ايسوسي ايتيڊ پريس 5 جنوري 2006ع تي پنهنجي هڪ رپورٽ ۾ ٻڌايو ته لاس اينجلس، آمريڪا جي هڪ يهودي تنظيم "سائمن ويرنٽل سينٽر" صدر شاوز کي "يهودي دشمن" قرار ڏنو آهي، هن سندن نالي هڪ خط ۾ سندن ان تقرير جو حوالو ڏنو آهي، جيڪا هن 2006ع جي پهرين رات "ڪرسمس ناٽ" جي موقعي تي ڪئي هئي، جنهن ۾ هن چيو هو.

"دنيا جون ڪجهه اقليتون سڄي دولت تي قابض آهن، هي اهي اقليتون آهن، جن حضرت عيسيٰ عليه السلام کي صليب تي چاڙهيو هو."

صدر شاوز جي ترجمان چيو ته اهو اعتراض گهڻي دير سان ڪيو ويو آهي، جنهن جي سچائي ۾ ڪوبه وزن ڪونهي. ٻيو ته صدر شاوز واضح طور تي ڪنهن به اقليت جو نالو نه ورتو آهي، تنهنڪري مٿس يهودي دشمنيءَ جو الزام بي بنياد آهي.

رپورٽ موجب هڪ آمريڪي ربي (Rabbi) آرٿرواسڪوف صدر شاوز جي نالي اي ميل ۾ لکيو ته حضرت عيسيٰ عليه السلام کي يهودين نه پر رومن سلطنت ۽ رومي فوجين صليب تي چاڙهيو هو.

### صدر شاويڙ جي لاءِ ايران جو سڀ کان وڏو اعزاز

ايران جولاءِ 2006ع ۾ صدر شاويڙ کي پنهنجو سڀ کان وڏو سرڪاري اعزاز ڏنو. کيس اهو اعزاز ايران جي نيوڪليئر پروگرام جي جرئت پري حمايت جي اعتراف ۾ ڏنو ويو. صدر شاويڙ آمريڪا تي سخت تنقيد ڪرڻ کان سواءِ لبنان تي اسرائيل جي حملي کي ”چريائپ“ ۽ ”دهشتگردي“ قرار ڏنو. هن آمريڪا جي حوالي سان پنهنجن خيالن جو اظهار ڪندي چيو. ”سڄي دنيا جي عوام کي گڏجي آمريڪي سلطنت کي ختم ڪري ڇڏڻ گهرجي.“

ايراني صدر محمود احمد نجاد کيس اهو اعليٰ اعزاز تهران يونيورسٽيءَ ۾ ڪوٺايل هڪ تقريب ۾

پيش ڪيو.

## ڪالم! هتي شيطان آيو هو

(20 سيپٽمبر 2006ع تي گڏيل قومن جي جنرل اسيمبليءَ کي صدر هيگو شاوز خطاب ڪيو. جنهن ۾ هن آمريڪا جي ان وقت جي صدر جارج ڊبليو بوش کي شيطان جو خطاب ڏنو ۽ جنرل اسيمبلي کي ”بيڪار“ قرار ڏنو. هيٺ ان تقرير جو مڪمل متن پيش ڪجي ٿو.)

### سڄي دنيا جي حڪومتن جا نمائندو!

اوهان سڀني کان صبح جو سلام – سڀ کان پهرين ته آئون ادب ۽ احترام سان اوهان سڀني کي اها دعوت ڏيندس ته جنهن به هيءَ ڪتاب نه پڙهيو آهي، اهي هي ضرور پڙهن. (هن اها ڳالهه اتي ويٺلن کي ڪتاب ڏيکاريندي چئي.)  
نوم چومسڪي آمريڪا ۽ دنيا جو هڪ نهايت محترم دانشور آهي، هيءَ سندس تازو ڪتاب آهي، جنهن جو عنوان آهي.

Hegemony or urvial :

### The Imperialist Strategy of the Unted Status

هي ڪتاب اسان کي 21 هين صديءَ ۾ اڄ جي دنيا ۾ ٿيندڙ واقعن کي سمجهڻ ۾ مدد ٿو ڏي. آمريڪا جي اجاري اداري وارن ارادن بني نوح انسان جي بقا کي خطري ۾ وجهي ڇڏيو آهي. اسين اوهان کي لڳاتار ان خطري کان واقف ڪندا رهيا آهيون. اسين آمريڪا ۽ سڄي دنيا جي عوام کي اپيل ٿا ڪريون ته هو ان خطري جي ٽوڙ واسطي عملي قدم کڻن. اهو خطرو تلوار جيان اسان جي مٿان لڙڪي رهيو آهي.

هي ڏاڍو سٺو ڪتاب آهي، مون کي پڪ آهي ميڊم پريزيڊنٽ ته اوهان هي ضرور پڙهيو هوندو. هي ڪتاب انگريزي کانسواءِ روسي، جرمني ۽ عربي زبانن ۾ پڻ ڇپيو ويو آهي، منهنجي خيال ۾ ته جن ماڻهن کي سڀ کان پهرين هي ڪتاب پڙهڻ گهرجي، اهي آمريڪا ۾ رهندڙ منهنجا ڀائر ۽ ڀينرون آهن، چو ته هنن جي لاءِ اهو خطرو سندن گهر ۾ ئي موجود آهي.  
شيطان گهر ۾ آهي، شيطان، هاڻو شيطان گهر ۾ آهي.



۽ شيطان ڪالهه هت آيو هو ڪالهه شيطان هت آيو هو هت .... ۽ ان جي ڏپ اڃ به پڪڙي پيئي آهي. ڪالهه... هت شيطان آيو هو معزز خواتين ۽ حضرات، آمريڪا جو صدر اهو جنٽل مين جنهن کي آئون شيطان ٿو چوان، هو هت روسترم تي آيو هو ۽ ائين پيو ڳالهائي ڄڻ دنيا جو مالڪ هجي. دنيا جي مالڪ جيان پي ڳالهائين. منهنجو خيال آهي ته پاڻ آمريڪي صدر جي ڪيل ڪالھوڪي تقرير جي تجزيي لاءِ ڪنهن نفسياتي ڊاڪٽر کي گهرائي سگهون ٿا، هو سامراج جي ترجمان جي حيثيت سان آيو هو. هو دنيا جي ماڻهن تي غلبي، انهن جي پرماريت ۽ ڦرلٽ جي هاڻوڪي نظام جي بچاءَ جي ڪوشش ڪري رهيو آهي.

ان منظر کي ”الفرد هچڪاڪ“ جي ڪنهن موويءَ ۾ استعمال ڪري سگهجي ٿو. آئون ته ان جو نالو ”شيطاني نسخو“ تجويز ڪندس، جيئن چومسڪيءَ پنهنجي ڪتاب ۾ واضح طور تي لکيو آهي ته آمريڪي رياست پنهنجي غلبي جي نظام کي سگهارو بنائڻ جي لاءِ اهو سڀ ڪجهه ڪري رهي آهي، جيڪو ڪري سگهي ٿي، پر اسين کيس ائين ڪرڻ جي موڪل ڏيئي نٿا سگهون.

دنيا جي پيءُ جي تقرير - چريائپ سان پريل منافقي، هر شئي تي ڪنٽرول ڪرڻ جي ضرورت تحت جنم وٺندڙ سامراجي منافقت - هو چوي ٿي ته هو هڪ جمهوري ماڊل کي لاڳو ڪرڻ چاهي ٿو پر اهو آهي سندس جمهوري ماڊل! اها ته مٿين اشرافيه طبقي جي ڪوڙي جمهوريت آهي ۽ هڪ نهايت نج جمهوريت، جيڪا هٿيارن، بم ۽ بندوقن جي زور تي لاڳو ڪئي ويئي آهي.

ڪهڙي نه عجيب جمهوريت آهي. اها، ارسطو ۽ جمهوريت جا پيا باني ته شايد سڃاڻي به نه سگهن، هيءُ ڪهڙي قسم جي جمهوريت آهي جيڪا ميرينز ۽ بم جي ذريعي لاڳو ڪئي وڃي ٿي؟

ڪالهه، آمريڪا جي صدر هن ئي ڪمري ۾ اسان کي چيو هو ۽ آئون سندس ئي لفظ ڳالهائڻ لڳو آهيان. ”اوهان جنهن پاسي به ڏسندا، اوهين انتهاپسندن کي اهو چوندي ٻڌندا ته اوهين تشدد، دهشت ۽ شهادت جي ذريعي ئي غربت مان نڪري پنهنجو وقار بحال ڪري سگهو ٿا.“

هو جيڏانهن به ڏسي ٿو کيس انتهاپسند نظر اچن ٿا، ۽ اوهين منهنجا پاڻرو! هو اوهان جي رنگ کي ڏسي ٿو ۽ چوي ٿو ته هي انتهاپسند آهن، کيس ته بوليويا جو لائق صدر به انتهاپسند نظر ٿو اچي، ائين ڪونهي ته ڪو اسين انتهاپسند آهيون، اصل ۾ دنيا سجاڳ ٿي رهي آهي، چوڌاري سجاڳي پڪڙجي رهي آهي ۽ ماڻهو اُٿي کڙا پيا ٿين.

پيارا عالمي ڊڪٽيٽر! منهنجو خيال آهي ته تون پنهنجي باقي سڄي زندگي ڊيجاريندڙ خواب ۾ گذاريندين، ڇو ته اسين سڀ بيهي رهيا آهيون، اسين سڀ آمريڪي سامراج جي خلاف کڙا ٿي رهيا

آهيون ۽ برابري، عزت ۽ قومن جي خودمختياريءَ جا نعرا هڻي رهيا آهيون، هائو تون اسان کي انتهاپسند چئي سگهين ٿو پر اسين ته سلطنت جي خلاف اُٿي کڙا ٿي رهيا آهيون، غلبي جي ماڊل جي خلاف کڙا ٿي رهيا آهيون.

صدر اهو ٻيهر چيو ته، ”آئون وڃ اوڀر جي ماڻهن سان سڌوسنئون چوڻ آيو آهيان ته منهنجو ملڪ امن ٿو چاهي.“

اهو سچ آهي، اسين بروئڪس ۾ ڦرنداسين، اسين جيڪڏهن نيويارڪ، واشنگٽن، سان ڊيگويا ڪنهن به شهر ۾ جهڙوڪ سان انٽونيو سان فرانسڪو ۾ وڙڪنداسين، ڪنهن به فرد سان، آمريڪا جي ڪنهن به شهريءَ کان پڇنداسين ته هي ملڪ ڇا ٿو چاهي؟ ڇا هي امن ٿو چاهي؟ ته هو چوندا ”هائو“ پر حڪومت امن نٿي چاهي، آمريڪا جي حڪومت امن نٿي چاهي، اها پرماريت، ڦرلٽ ۽ پنهنجي اجاراداري واري نظام کي قائم رکڻ ٿي چاهي.

هوءَ امن ٿي چاهي ته پوءِ عراق ۾ ڇا پيو ٿئي؟ لبنان ۾ ڇا پيو ٿئي؟ فلسطين ۾ ڇا پيو ٿئي؟ گذريل سئو سالن ۾ لاطيني آمريڪا ۽ دنيا ۾ ڇا ٿيو؟ ۽ هاڻ وينزويلا کي ڌمڪيون چوپيون ڏنيون وڃن. هن لبنان جي عوام کي چيو ”اوهان مان ڪيترائي ماڻهون پنهنجن گهرن ۽ پاڙن کي ڪراس فائر جي نشاني ۾ ايندو ڏسي چڪا آهن.“ اوهين ڪيترو چريا ٿي سگهو ٿا؟ اها بي شرمي سان ڪوڙ ڳالهائڻ جي ڪهڙي نه وڏي خاصيت آهي! بيروت ۾ خطرناڪ ترين بم سان بمباري؟ هو چوي ٿو اهو ڪراس فائر آهي.

اها سوڄ، سامراجي، فاشسٽ، قاتلاڻي ۽ نسل ڪشيءَ واري سوڄ آهي، سلطنت ۽ اسرائيل، فلسطين ۽ لبنان جي ماڻهن تي فائرنگ ڪري رهيا آهن، اها آهي اصل صورتحال.

آمريڪا جو صدر ماڻهن سان ڳالهائڻ آيو هو دنيا جي ماڻهن سان، هو اهو چوڻ آيو هو آئون پاڻ سان گڏ ڪجهه دستاويز کڻي آيو آهيان، ڇو ته آئون اڄ ئي صبح جو ڪن دستاويزن کي پڙهي رهيو هوس، مون ڏٺو ته هن افغانستان جي ماڻهن، لبنان جي ماڻهن ۽ ايران جي ماڻهن سان ڳالهائڻ ۽ هن انهن سڀني ملڪن جي ماڻهن سان سڌوسنئون ڳالهائڻ اوهين حيرت مان سوچي سگهو ٿا ته فقط آمريڪا جو صدر ئي سڄي دنيا جي ماڻهن سان خطاب ڪري ٿو ۽ جيڪڏهن دنيا جي ماڻهن کي موقعو ڏنو وڃي ته هو کيس ڇا چوندا؟

منهنجي خيال ۾ مون کي ڪجهه اندازو آهي ته ڏکڻ جا پيڙهيل ماڻهو ڇا ٿا سوچين، منهنجو خيال آهي ته جيڪڏهن کين مائڪرو فون ڏنو وڃي ته هو چوندا، ”يانڪي سامراجي! هٿ پري ٿي... پڇ

هتان.“

۽ تنهنڪري ميڊم صدر منهنجا دوستو منهنجا ساٿيو گذريل سال اسان هن ئي حال ۾ آيا هئاسين، ايئن اسين گذريل اٺن سالن کان اچي رهيا آهيون ۽ اسان جيڪو ڪجهه چيو هو اڄ ان جي توثيق ٿي رهي آهي. مڪمل توثيق.

منهنجي خيال ۾ هن سال ۾ موجود ڪوبه شخص نظام جي بچاءَ نٿو ڪري سگهي، اچو ته مڃيون.... اچو ته ايماندار بنجون.... گڏيل قومن جو اهو نظام جيڪو ٻي مهاڀاري جنگ کانپوءِ جوڙيو ويو هو، ڊهي چڪو آهي. اهو بيڪار ٿي چڪو آهي.

هائو ان ۾ هڪ خوبي آهي، اها ته اهو اسان کي هر سال هڪ ڀيرو گڏ ڪري ٿو. تقريرون ڪيون وڃن ٿيون ۽ هر قسم جا ڊگها ڊگها دستاويز تيار ڪيا وڃن ٿا ۽ ڪل جهڙي هابيل تقرير ڪئي، ڪهريون تقريرون ٻڌون ٿا ۽ بي شمار تقريرون ٿين ٿيون، جيئن اسين سري لنڪن ۽ چلي جي صدرن جون تقريرون ٻڌون ٿا، پر اسين يعني هيءَ اسيمبلي مفلوج بنجي چڪي آهي، اسان وٽ ڪوبه اختيار ڪونهي، دنيا جي ڊيجاريندڙ صورتحال تي اثر انداز ٿيڻ جو ڪوبه اختيار ڪونهي، تنهنڪري وينزويلا اڄ 20 سيپٽمبر تي اها رٿ ڏي ٿو ته گڏيل قومن جي ٻيهر جوڙجڪ ڪئي وڃي.

ميڊم! گذريل سال اسان چار تجويزون پيش ڪيون هيون، جن تي عمل ڪرڻ اسين ضروري سمجهون ٿا.

پهرين آهي وڌارو- جنهن جي باري ۾ ملٽين يعني ٻُش ڪلهه هت ڳالهايو هو سلامتي ڪائونسل جي مستقل ۽ غير مستقل ميمبرن جي تعداد ۾ وڌارو ڪرڻ ضروري آهي، ترقي پذير ملڪن کي مستقل ميمبر بنايو وڃي. اها پهرين وڪ آهي.

نمبر ٻه: عالمي تڪرارن کي نڀيرڻ لاءِ شفاف فيصلا ڪرڻ ضروري آهن.

نمبر ٽي: غير جمهوري ميڪانزم، جنهن کي ويٽو سڏجي ٿو، سلامتي ڪائونسل جي فيصلن ۾ ويٽو کي هڪدم ختم ڪيو وڃي، اهو اسان سڀني جو مطالبو آهي.

آئون اوهان کي هڪ تازو مثال ٿو ٻڌايان، آمريڪي ويٽو اسرائيل کي ان ڳالهه جي موڪل ڏني ته هو لبنان کي تباهه ڪري، اسين ڏسندا رهجي وياسين ۽ اسان جي اکين جي سامهون هڪ قرارداد کي منظور ٿيڻ نه ڏنو ويو.

نمبر چوٿون: جيئن اسان سدائين چيو آهي ته گڏيل قومن جي سيڪريٽري جنرل جو ڪردار سگهارو ڪري ان جي اختيارن کي وڌائڻو پوندو.

ڪلهه سيڪريٽري جنرل پنهنجي الوداعي تقرير ڪئي، جنهن ۾ هن اهو مڃيو ته گذريل ڏهن سالن ۾ معاملو اڳ کان وڌيڪ ڏکيا ٿي ويا آهن، بڪ، غربت، تشدد ۽ انساني حقن جي وڏي پئماني تي لتاڙ ڪئي ويئي آهي. اهو گڏيل قومن جي نظام جي ڊهڻ ۽ آمريڪي اجاري داريءَ جو نتيجو آهي.

مئڊم! وينزويلا ڪجهه سال اڳ گڏيل قومن جي اندر اها ويڙهه وڙهڻ جو فيصلو ڪيو ۽ اسين ان جي رڪن جي حيثيت سان ان لاءِ آواز اُٿاري رهيا آهيون. اهو آواز وقار ۽ امن جي لاءِ ۽ بين الاقوامي نظام جي نئين جوڙجڪ جي لاءِ اٿاريو پيو وڃي، اهو آواز ڌرتي جي اجاردار ۽ جارح قوتن جي مذمت ڪرڻ جي لاءِ اٿاريو پيو وڃي.

آمريڪي حڪومت وينزويلا کي سلامتي ڪائونسل جي هڪ عهدي جي لاءِ آزاداڻي نموني چونڊجڻ کان روڪڻ جي لاءِ هڪ غير اخلاقي حملو ڪيو. سلطنت سچ کان ڊنل آهي، سلطنت آزاد آواز کان ڊنل آهي، هواسان کي انتهاپسند چوي ٿي، پر حقيقت ۾ اها پاڻ انتهاپسند آهي.

خير ميڊم پريزيڊنٽ! ڇا به هجي، پر منهنجي خيال ۾ ڪجهه اهڙا سبب به آهن، جو اسين اميد پرست بنجي سگهون ٿا، هڪ شاعر چيو هو ”بي وسيءَ ۾ به اميد پرستي.“ اُن جو سبب اهو آهي ته جنگين ۽ بمن ۽ جارحيت ۽ پري ايمپوڄنگ ۽ سڀني قومن جي بربادي جي باوجود به اسين ڏسي سگهون ٿا ته هڪ نئون دور اُڀري رهيو آهي، جيئن سلوبوروڊيگر چئي ٿو ته زمانو ڊل کي جنم ڏيئي رهيو آهي، سوچ جا متبادل طريقا موجود آهن، نوجوان مختلف انداز سان سوچي رهيا آهن ۽ انهيءَ جو مشاهدو فقط ڏهن سالن جي عرصي ۾ ٿي چڪو آهي، ساڳئي طرح سرمائيدارائي نيولبرل دنيا جي جوڙجڪ جو مفروضو به ڪوڙو هو. اها ڳالهه ظاهر ٿي چڪي آهي ته اهو نظام فقط غربت کي ئي جنم ڏي ٿو هاڻ ان تي ڪير ٿو يقين ڪري؟

هاڻ اسان کي دنيا جي مستقبل جو تعين ڪرڻو آهي، پر هه ڪٿي پيئي ٿئي، اوهين اها آفريقا ۾ ۽ يورپ ۾ ۽ اوشيانا ۾ ڏسي سگهون ٿا، آئون ان اميد پرستيءَ واري تصور تي زور ڀرڻ ٿو چاهيان، اسان کي پنهنجو پاڻ کي مضبوط بنائڻو آهي، اسان کي جنگ وڙهڻ جي پنهنجي ارادي کي سگهارو ڪرڻو آهي. اسان کي پنهنجي آڱهي کي مضبوط ڪرڻو آهي، اسان کي هڪ نئين ۽ بهتر دنيا ڏيڻي آهي.

جيئن ته وينزويلا ان جدوجهد ۾ شامل آهي، تنهنڪري اسان کي ڊيجاريو پيو وڃي، آمريڪا وينزويلا ۾ بغاوت جو منصوبو ٺاهيو. ان جي لاءِ رقم مهيا ڪئي ۽ نيٺ بغاوت برپا ڪرائي ۽ هو اڃا به وينزويلا ۽ دنيا جي ٻين ملڪن ۾ بغاوتون ڪرائڻ جون ڪوششون پيو ڪري. لاطيني آمريڪا جي سياستدانن کي قتل ڪيو پيو وڃي ۽ ڏوهه ڪرڻ وارا آزاد آهن، هوسي آءِ اي سان واسطو رکندڙ قاتل ۽

دهشتگرد آهن.

اسان کي هتي اها ڳالهه ياد رکڻ گهرجي ته اڄ کان ٽيه سال اڳ ڪيوبا جي هڪ هوائي جهاز کي دهشتگردي حملي ۾ تباهه ڪرايو ويو هو. جنهن ۾ 73 معصوم انسان مري ويا هئا ۽ هن خطي جو سڀ کان وڏو دهشتگرد ڪٿي آهي، جنهن ان هوائي جهاز کي تباهه ڪرڻ جي ذميداري قبول ڪئي هئي؟ کيس ڪجهه سالن جي لاءِ وينزويلا ۾ جيل موڪليو ويو هو ۽ پوءِ کيس سي آءِ اي ۽ حڪومتي عملدارن جي مدد سان پڇاڙيو هو ۽ هاڻي هو هن ملڪ ۾ رهي ٿو ۽ آمريڪي حڪومت سندس حفاظت ڪري ٿي. هن پنهنجي ڏوهه جو اعتراف ڪيو هو. کيس سزا ملي هئي. پر آمريڪي حڪومت جا معيار ٻڌا آهن. اها جڏهن به چاهيندي آهي. دهشتگردن جو بچاءُ ڪندي آهي ۽ اسين وڏي واڪي چئون ٿا ته وينزويلا دهشتگردي ۽ تشدد سان جنگ جو خاتمو ڪرڻ جو پڪو پيهه ڪري ڇڏيو آهي. اسين امن لاءِ وڙهندڙن ۾ شامل آهيون.

جنهن دهشتگرد کي آمريڪي حڪومت تحفظ ڏنو آهي، ان جو نالو ”لويئس پوساڊا ڪيرلز“ آهي. تنهن کانسواءِ وينزويلا مان پڇي ايندڙ بي شمار ڪريٽ ماڻهون هتي موجود آهن، جن کي آمريڪي حڪومت تحفظ فراهم ڪري رهي آهي. اهي ماڻهو هتي ئي آهن، جن سفارتخانن کي بمين سان اڏايو ۽ بغاوت جي دوران ڪيترن ئي ماڻهن کي قتل ڪيو. هنن مون کي اغوا ڪيو هو ۽ مون کي قتل ڪرڻ وارا هئا، پر خداوند اسان جي مدد ڪئي ۽ عوام گهرن مان ٻاهر نڪري آيو ۽ فوج به ۽ اڄ آئون هتي موجود آهيان.

جن ماڻهن بغاوت ڪئي هئي، اهي هتي هن ملڪ ۾ موجود آهن ۽ آمريڪي حڪومت کين تحفظ ڏيئي رهي آهي. آئون الزام ٿو هڻان ته آمريڪي حڪومت دهشتگردن کي تحفظ ڏيئي رهي آهي ۽ سراسر چريائپ جون ڳالهيون پئي ڪري.

اسين هڪ نئون زمانو اُڀرندي ڏسي رهيا آهيون. ان ڌري تحريڪ جنم وٺي چڪي آهي ۽ منهنجا ساٿيو منهنجا ڀائرو ۽ پيڙهن، مون کي خوشي ٿيندي ته اوهين به ان تحريڪ کي سگهارو ڪرڻ ۾ پنهنجو ڪردار ادا ڪريو.

هڪ نئين ۽ سگهاري تحريڪ جنم وٺي چڪي آهي، اسين ڏکڻ جا مرد ۽ عورتون آهيون، آئون انهن دستاويزن، انهن نظرين ۽ ان تنقيد سان پنهنجو فائيل بند ٿو ڪريان، آئون ڪتاب پاڻ سان گڏ کڻي پيو وڃان ۽ اهو نه وساريو ته آئون وڏي جوش ۽ وڏي نوڙت ۽ انڪساريءَ سان اوهان کي اهو پڙهڻ جي صلاح ڏيئي رهيو آهيان.

اسان کي ڌرتيءَ کي بچائڻ جي لاءِ نظرين جي ضرورت آهي، ڌرتيءَ کي سامراجي خطري کان بچائڻو آهي، مون کي اميد آهي ته گهڻو وقت نه لڳندو. هن صديءَ ۾ ئي اسين اهو نئون زمانو ڏسنداسين ۽ اسان جي ٻارن ۽ پوئين، پوئن، ڏوهتن ۽ ڏوهتين جي لاءِ امن سان ڀريل دنيا جيڪا گڏيل قومن.... نئين جڙندڙ اقوام متحده جي بنيادي اصولن موجب ٺاهي ويندي.

تي سگهي ٿو ته اسان کي گڏيل قومن کي ڪنهن ٻي هنڌ ڪڍي وڃڻون پوي، ڌڪڻ جي ڪنهن شهر ۾ اسين وينزويلا جو نالو تجويز ڪري چڪا آهيون.

اوهان کي خبر آهي ته منهنجو ذاتي ڊاڪٽر ۽ چيف آف سيڪيورٽي مستقل هوائي جهاز ۾ بند آهن، کين گڏيل قومن جي اجلاس ۾ شرڪت جي موڪل نه ڏني ويئي، اهو شيطان پاران طاقت جو هڪ ٻيو غلط استعمال آهي، هو هٿ سلفر جي ڌڻ ڇڏي ويو آهي. پر خدا اسان سان گڏ آهي ۽ آئون اوهان سڀني کي گلي سان ٿولڳايان، خدا اسان سڀني تي پنهنجي ٻاجه ڪري، اوهان سڀني لاءِ سٺي ڏينهن جي دعا سان.

## بوليوين انقلاب ۽ هوگو شاوز

(ايلن وڊز عالمي مشهوري ماڻيندڙ مارڪسي ليکڪ آهي، جنهن جي سياسي تجزيين کي عالمي گهراڻي جي ڪري ڪافي ڌر جي حلقن ۾ وڏي اهميت ڏني ويندي آهي، صدر هيوگو شاوز جي حوالي سان مارڪسٽ ڊاٽ ڪام ([www.morxist](http://www.morxist)) تي سندس هڪ اهم مضمون شايع ڪيو ويو هو، جنهن ۾ جتي صدر شاوز ۽ بولي ويٽرن انقلاب جي حوالي سان خيالن جو اظهار ڪيو ويو آهي، اتي عوام دوست ۽ انسان دوست سياست جي حوالي سان ڪيترائي اهم نقطا بيان ڪيا آهن. هيٺ ان مضمون جو ترجمو پيش ڪجي ٿو.)

### انقلاب جا ڪهڙا دوست آهن

گذريل هفتي آئون وينزويلا ۾ برپا ٿيندڙ انقلاب جي حامين جي ٻي عالمي ميٽڙ ۽ اپريل 2002ع ۾ برپا ٿيندڙ بغاوت جي ناڪامي جي ٻي سالگرهه ۾ شرڪت ڪرڻ جي لاءِ ”ڪاراکاس“ ۾ هئس. جتي مون کي بولي ويٽرين ريپبلڪ جي صدر هيوگو شاوز سان گڏجڻ ۽ ڳالهه ٻولهه ڪرڻ جو موقعو مليو. هڪ ليکڪ ۽ مارڪسي مؤرخ جي حيثيت سان تاريخ ٺاهيندڙ مردن ۽ عورتن جي باري ۾ آئون اڪثر لکندو رهندو آهيان، پر ائين ڪو روز روز نٿو ٿئي ته اسان کي تاريخ ٺاهيندڙ ڪنهن عظيم شخص جو ايتري ويجهڙائي کان مشاهدو ڪرڻ، ڪانئس سوال پڇڻ ۽ سندس حوالي سان اخبارن ۾ ڇپجندڙ خبرن جي حوالي سان نه پر ذاتي تجربي جي آڌار تي، هڪ تاثر وٺڻ جو موقعو ملي.

آئون پنهنجي موضوع تي وڌيڪ لکڻ کان اڳ ڪجهه ڳالهائون چٽيون ڪرڻ ٿو چاهيان، مون وينزويلائي انقلاب جو جائزو هڪ ٻاهرين مشاهدو ڪندڙ يا هڪ خوشامند ڪندڙ جي حيثيت سان نه پر هڪ انقلابي جي حيثيت سان ورتو. ڇو ته خوشامد انقلاب جي دشمن هوندي آهي، ڇو ته اها سچ جي دشمن هوندي آهي. وينزويلا ۾ انقلاب زبردست خطرن کي منهن ڏيئي رهيو آهي، جيڪي ماڻهون احمقائيون تقريرون ڪن ٿا ۽ بولي ويٽرين انقلاب جي معجزن جو ذڪر ڪن ٿا، اهي انقلاب کي درپيش خطرن کي نظر انداز ڪري ٿا ڇڏين، اهڙا ماڻهون انقلاب جا ڪوڙا دوست آهن، جن تي ڀروسو نٿو ڪري سگهجي.



ڪامياب انقلاب جا سدائين تمام گهڻا دوست هوندا آهن، اقتدار ڏانهن لاڙو رکندڙ وچينءَ طبقي جا عنصر ماکي ڏانهن اُڏندڙ مڪيون هونديون آهن، هي عنصر ان وقت تائين انقلاب جا ڳڻ ڳائيندا رهندا آهن، جيستائين هو اقتدار ۾ هوندا آهن، هوانهن کي دشمنن کان بچائڻ جي لاءِ ڪوبه سنجيده عمل نه ڪندا آهن، جڏهن انقلاب کان اقتدار ڪسجي ويندو آهي ته هو واڳونءَ وارا ڪجهه لڙڪ ڳاڙهيندا آهن ۽ پوءِ ٻي ٽي ڏينهن زندگي جي ايجنڊا جي ٻي اسم طرف وڌي ويندا آهن. اهڙا دوست ٻن ٽڪن جا به نه هوندا آهن، حقيقي دوست اهو هوندو آهي، جيڪو بي ڊپائيءَ سان، اوهان جي اکين ۾ اکيون وجهي اوهان کي ٻڌائي ته اوهان غلطي ڪئي آهي.

وينزويلائي انقلاب جا حقيقي دوست دنيا جي مزدور طبقي جا ماڻهو آهن، جن جا سڀني کان وڌيڪ باشعور نمائندا مارڪسي آهن، هي اهي ماڻهو آهن، جيڪي وينزويلائي انقلاب کي دشمنن کان بچائڻ جي لاءِ زمين ۽ آسمان هڪ ڪري سگهن ٿا. انقلاب جا حقيقي دوست سدائين بي ڊپائيءَ سان پنهنجن خيالن جو اظهار ڪندا. اسين جتي به ڏسنداسين ته صحيح دڳ جي چونڊ ڪئي پيئي وڃي. ان جي اسين واکاڻ ڪنداسين ۽ جتي ڏسنداسين ته غلطي ڪئي پيئي وڃي، اتي اسين دوستائي تنقيد ڪنداسين. حقيقي انقلابين ۽ بين الاقواميت پسندن مان ٻي ڪهڙي قسم جي رويي جي اميد ڪرڻ گهرجي؟

وينزويلا ۾ ڪيل ڪيترين ئي تقريرن ۽ ٽيليويزن تي نشر ٿيندڙ انٽرويوئن ۾ مون چيو ته اوهان جو انقلاب سڄي دنيا جي مزدورن جي لاءِ هڪ مثال آهي، اوهين معجزوي وارو ڪم پيا ڪريو. پر انقلاب جي محرڪ قوت پورهيت طبقو ۽ عام ماڻهو آهن، اهوئي مستقل ۾ ان جي ڪاميابي جو راز آهي، جيستائين اوهين بينڪرن ۽ موڙي وادن جي معاشي سگهه تباهه نه ڪندا، تيستائين انقلاب مڪمل نه ٿيندو. تنهنڪري اهو ضروري آهي ته عوام کي ڪميٽين جي صورت ۾ هر سطح تي منظم ڪيو وڃي. اهو ضروري آهي ته پورهيتن جون پنهنجون آزاد تنظيمون هجن، مارڪسي رجحان جي جوڙجڪ لازمي آهي.

### جمهوريت ۽ حڪمران طبقو

مون جتي به تقرير ڪئي انهن ئي خيالن جو اظهار ڪيو. مون تي ڪڏهن به ڪنهن نه ڪو دٻاءُ وجهڻ جي ڪوشش ڪئي ۽ نه ئي وري روڪڻ جي ڪوشش ڪئي، هر سطح تي مارڪسي تصورن ۾ گهري دلچسپي ورتي ويئي.



سي آءِ اي جي مدد سان پڪيٽيل افواهن جي ابتڙ وينزويلا ۾ مڪمل جمهوريت آهي، مخالف ڌر کي جيڪا جمهوريت جي خلاف ستنون ستي رهي آهي، پنهنجن نظرين جي اظهار جي آزادي آهي، حد ته اها آهي ته اها ٽيليويزن چينلن تان بغاوت جون اپيلون پئي نشر ڪري.

هڪ پيري هڪ برطانوي پُراڻ پسنديست سياستدان هڪ سوشلسٽ کي چيو هو، ”اوهين ڪڏهن به جيتي نٿا سگهو چو ته اسين سدائين اوهان جي اڳواڻ کي خريد ڪري وٺنداسين.“ ان ئي اصول تي عمل ڪندي وينزويلا ۾ اميرن جي حڪمراني جي قائل ماڻهن شاوز کي خريد ٿي ڪوشش ڪئي. هنن وينزويلائي سياست جي پراڻن اصولن موجب ٺاه ڪرڻ جي ڪوشش ڪئي ۽ چيو ”ڏسو! هي ملڪ سون جي جهرڪي آهي، هتي اڻ مٽي دولت آهي، پاڻ ۾ وڙهڻ جي ڪهڙي ضرورت آهي، اچو ته پاڻ ۾ ٺهي هلون، جيترو تون ڦهي سگهين توڻي، باقي اسان لاءِ ڇڏي ڏي“ حڪمران طبقي جي بدقسمتي جو هر شخص وڪري جو مال ڪونهي.

نئين حڪومت، نئون آئين جوڙيو، جيڪو لاطيني آمريڪا، بلڪه سڄي دنيا ۾ سڀني کان وڌيڪ جمهوري آئين آهي، جنهن ۾ هر ڪنهن کي بنا ڪنهن رنگ، نسل ۽ جنس جي سندس حق ڏنو ويو آهي، پر اميرن جي حڪمرانيءَ جي قائل ماڻهن سوچيو ته آئين ڇا آهي؟ ردي ڪاغذن جو ڍڳ، هنن جي سوچ بورزوائي جمهوريت ۾ آئين ۽ قانون سان روا رکندڙ سلوڪ جو لقاء آهي، هو آئين ۽ قانون کي سنجيدگيءَ سان نه وٺندا آهن، هو ان کي حقيقي صورتحال جي پردي جي طور استعمال ڪندا آهن، حقيقي صورتحال اها آهي ته اڪثريت دولت تي اقليت جو لڳاتار قبضو آهي.

حڪمران طبقو جمهوريت، پارليامينٽ، چونڊن، اظهار جي آزادي ۽ آزاد تريڊ يونينز کي اهڙو شر سمجهي ٿو، جنهن کي ان وقت تائين برداشت ڪري سگهجي ٿو، جيستائين اهي بينڪن ۽ اجاري دارن جي آمريت جي لاءِ خطرو نٿا بنجن، پر جيئن ئي عوام جمهوريت جي ميڪنزم کي سماج ۾ بنيادي تبديلي جي لاءِ استعمال ڪرڻ جي شروعات ڪري ٿو ته حڪمران طبقي جو رويو بدلجي وڃي ٿو ۽ هو ڊڪٽيٽر شپ جي واويلا مچائڻ شروع ڪري ڏيندا آهن، پوءِ پلي اها وينزويلا جي حڪومت جيان وڏي اڪثريت سان چونڊيل چونه هجي، هو جمهوري طريقي سان چونڊيل حڪومت کي ڊيچارڻ، ڊاهڻ ۽ ان جون پاڙون اُڪيڙڻ جي لاءِ معاشي قوت، ملڪ جي معاشي حياتيءَ تي پنهنجو ڪنٽرول ۽ سڏ ٻڌ ۽ عدالتن تي پنهنجي ڪنٽرول کي استعمال ڪندا آهن، يعني هو حڪومت کي ختم ڪرڻ جي لاءِ غير پارلياماني طريقا استعمال ڪندا آهن.

قانون ۽ آئين جي ذريعي اهڙي صورتحال ۾ ڪنهن حڪومت کي بچائي سگهڻ جو سوچڻ انتهائي

سادگي آهي، حڪمران طبقي جي غير پارلياماني قدمن کي پارليامينٽ ۾ تقريرن ۽ آئين کي اپيلن جي ذريعي شڪست نٿي ڏيئي سگهجي. وينزويلا ۾ انقلاب جو تجربو ان جي سٺو سيڪڙو تصديق ٿو ڪري، ان جو سبب اهو آهي ته آئين منظور ڪري وٺڻ هڪ شئي ۽ اڪثريت کي حق ڏيڻ ٻي شئي آهي. اڪثريت جي مفادن جي لاءِ ڪم ڪرڻون هجي ته اميرن جي حڪمرانيءَ جي قائل طبقي سان ٽڪراءُ ضروري آهي، ان لاءِ گهڻ طرفي جدوجهد جي ضرورت هوندي آهي.

جيئن ئي اميرن جي حڪمراني جي قائل طبقن کي اها حقيقت سمجھ ۾ آئي ته هو شاويز سان ڪو ٺاهه ڪري يا کيس خريد ڪري نٿا سگهن، هنن هڪدم مٿس حملو شروع ڪري ڏنو. مٿين طبقي منظم ٿيڻ ۽ پنهنجي قوتن کي چرپر ۾ آڻڻ شروع ڪري ڇڏيو. هنن سڌ ۽ سماءُ جي ذريعن تي پنهنجي ڪنٽرول کي استعمال ڪري وڃينءَ طبقي کي جنون ۾ مبتلا ڪرڻ شروع ڪري ڇڏيو. هنن سي آءِ اي تي استعمال ڪندي بدعنوان ٿرڊ يونين اڳواڻن کي رشوتون ڏيئي ري ايڪشنري هڙتالون ڪرايون، جيئن چلي ۾ ’سلواڊور آلندي‘ جي حڪومت جي خلاف لاري ڊرائيورن جي هڙتال ڪرائي ويئي هئي، هنن ”سرمائڪاري جي هڙتال“ ڪئي ۽ اربين ڊالر ميامي جي بينڪ اڪائونٽس ۾ رکائي ڇڏيا. هو 11 اپريل 2002ع جي رد انقلاب جي تياري ڪري رهيا هئا.

اهو چوڻ جي ضرورت ڪونهي ته ان سازش جي اُڻت واشنگٽن ۾ ڪئي ويئي هئي، سوال اهو آهي ته آمريڪي سامراج شاويز کان نفرت ڇو ٿو ڪري؟ هو ٻولي وڃي انقلاب کان ڇو ٿو ڊڄي؟ اڃا تائين ته شاويز وينزويلا ۾ وڏين آمريڪي ڪمپنين جي اثائن کي قومي ملڪيت ۾ نه ورتو آهي، هن آمريڪا کي تيل جي فراهمي به بند نه ڪئي آهي. هن اميرن جي حڪمراني جي قائل ماڻهن جون ملڪيتون ضبط نه ڪيون آهن.

واشنگٽن شاويز جو دشمن ان ڪري آهي ته هن آمريڪي سامراج جي مخالفن جو پڪو پهه ڪري ورتو آهي، هو شروع کان ئي تيل جي قيمتن ۾ واڌاري جو حامي رهيو آهي. اها پاليسي آمريڪي سرمائيدارن جي مفادن جي خلاف آهي، ماضيءَ ۾ وينزويلا ۾ اهڙيون حڪومتون رهيون آهن، جيڪي ٿورڙي رقم جي عيوض آمريڪي حڪومت جي پسند جون پاليسيون اختيار ڪنديون هيون، جيتوڻيڪ وينزويلا جي تيل ڪمپني ”پي ڊي وي ايس اي“ کي رسمي طور تي قومي ملڪيت ۾ ورتو ويو هو. پر ان کي ڪرپٽ بيورو ڪريسي ڪنٽرول ڪندي هئي، جيڪا ”پي ڊي وي ايس اي“ کي ڪنهن سرمائيدار ڪمپني جيان هلائي رهي هئي ۽ وڏين آمريڪي تيل ڪمپنين جي مفادن کي پورو ڪندي هئي.

پر آمريڪي سامراج جي شاويز کان نفرت جو حقيقي سبب ڪو ٻيو آهي. هن وقت صورتحال اها آهي ته هڪ انقلابي لهر سڄي لاطيني آمريڪا تي حاوي ٿي چڪي آهي. جنهن مان واشنگٽن جا Straeg is to of capital ڊنل آهن. دنيا جون اکيون وچ اوڀر تي کٽل آهن. هيءُ اهو علائقو آهي جيڪو واشنگٽن جي لاءِ بي پناهه معاشي اهميت رکي ٿو. پر لاطيني آمريڪا کي آمريڪا جو پويون اڱڻ تصور ڪيو ويندو آهي. ڏکڻ ۾ ٿيندڙ واقعن جو سڌوسنئون اثر آمريڪا تي پوي ٿو.

هيوگو شاويز جو ”بولي ويٽرن انقلاب“ آمريڪي سامراج جي لاءِ ان ڪري به سنئون سڌو خطرو آهي ته اهو لاطيني آمريڪا جي پيڙهيل عوام جي لاءِ هڪ مثال بنجي ويو آهي. هن ڊگهي عرصي کان گهري نند ۾ ستل عوام کي جدوجهد جي لاءِ جاڳائي ڇڏيو آهي. انقلاب جي عملي ڪاميابين جي فهرست متاثر ڪندڙ آهي. ان پورهيتن ۽ غريبن جي لاءِ ڪجهه سنجيده سڌارا ڪيا آهن. پندرهن لک ماڻهن کي لکڻ ۽ پڙهڻ سيکاريو ويو آهي ۽ مختلف سطح جي تعليمي پروگرامن ۾ 30 لک ماڻهن کي شامل ڪيو ويو آهي. هڪ ڪروڙ ويهه لک ماڻهن کي جن اڳ ۾ ڪنهن ڊاڪٽر کي ڏٺو به نه هو. ڪيوباڻي ڊاڪٽرن کان مفت طبي امداد ملي رهي آهي. جن کي ڳوٺن ۾ رهڻ ۽ ماڻهن جي خدمت ڪرڻ جي لاءِ موڪليو ويو آهي. لڳ ڀڳ 20 لک ايڪڙ زمين بي زمين هارين ۾ ورهائي ويئي آهي.

اهي ڪاميابيون ضرور آهن. پر انقلاب جي حقيقي ڪاميابي وڌيڪ اهم ۽ ٿوس آهي. جنهن کي نه توري سگهجي ٿو ۽ نه ماضي سگهجي ٿو ۽ نه ئي وري ڳڻي سگهجي ٿو. انقلاب عوام کي. عام ماڻهن کي انسان جي حيثيت سان وقار جو احساس عطا ڪيو آهي. ان انصاف جو احساس پيدا ڪيو آهي. هن کين پنهنجي سگه جو نئون احساس ڏنو آهي. هن کين نئون پروسو ڏنو آهي. هن کين مستقل جي لاءِ اميد ڏني آهي. حڪمران طبقي ۽ سامراجيت جي نقطه نظر کان اهو هڪ ”هولناڪ خطرو“ آهي.

هن وقت وينزويلا ۾ طبقاتي قوتن جو انقلاب سان لاڳو عام رواجي آهي. شاويز جي مقبوليت لاثاني آهي. ڪيس سٺ سيڪڙي کان به وڌيڪ ووٽ ملن ٿا. جيڪڏهن اسين سندس حمايت ڪندڙ قوتن کي ذهن ۾ رکون ته سندس حامي حقيقت ۾ ان کان به وڌيڪ آهن. وينزويلا ۾ جيڪا شئي جيئري آهي. اها تخليقي آهي. چُرپُر آهي ۽ انقلاب جي حامي آهي. بي پاسي ردعمل ۾ پراڻا پسند قوتون آهن. جيڪي ڌپاريون ۽ ڪرپٽ آهن.

وينزويلا جي ٻن سئو سالن جي تاريخ ۾ پهريون ڀيرو عوام کي محسوس ٿي رهيو آهي ته حڪومت خود وٽن آهي. ماضيءَ ۾ حڪومت ڌارين قوت هوندي هئي. جيڪا خود سندن خلاف هوندي هئي. هو پراڻين ۽ ڪرپٽ پارٽين کي ٻيهر واپس اقتدار ۾ ايندي ڏسڻ نٿا گهرن.

ٿراٽسڪيءَ پنهنجي ڪتاب ”روسي انقلاب جي تاريخ“ ۾ لکيو آهي ته، ”انقلاب هڪ اهڙي صورتحال هوندي آهي، جنهن ۾ عام ماڻهو پنهنجي تقدير پنهنجن هٿن ۾ کڻڻ شروع ڪندا آهن.“ اڄ وينزويلا ۾ به اهو ئي ڪجهه ٿي رهيو آهي، عوام جي سجاڳي ۽ سياست ۾ سندن سرگرم شرڪت وينزويلائي انقلاب جو فيصلو ڪندڙ گڻ ۽ ان جي ڪاميابي جو راز آهي.

ڪيترن ئي ڏهاڪن کان وينزويلا تي امير ماڻهن جي ڪرپٽ ۽ اخلاق کان ڪريل حڪومت قائم هئي، ملڪ ۾ به جماعتي نظام قائم هو ۽ ٻيئي جماعتون امير ماڻهن جي نمائندگي ڪنديون هيون، جڏهن شاويز بولي وٻريئن انقلاب جي شروعات ڪئي ته هن وينزويلا جي ڌاري سياسي زندگيءَ جي صفائيءَ جو پڪو پھ ڪيو اهو هڪ محدود مقصد هو پر امير حڪمرانن ۽ سندن چاڙتن پاران ان جي وڏي مزاحمت ڪئي ويئي ۽ 11 اپريل 2002ع تي امير ماڻهن واشنگٽن جي پرپور عملي سهڪار سان، هڪ فوجي بغاوت جي ذريعي شاويز جي حڪومت کي هٽائڻ جي ڪوشش ڪئي ۽ کيس اغوا ڪري ”فيرافلورز“ (صدارتي محل) تي قبضو ڪري ورتو. پر 48 ڪلاڪن جي اندر ئي عوام کين ڏکي ٻاهر ڪڍي ڇڏيو. شاويز جي وفادار فوجين عوام جو ساٿ ڏنو ۽ بغاوت کي 13 اپريل تي ناڪام ٿيڻون پيو.

شاويز ۽ عوام جي وچ ۾ لاڳاپي جو نظارو به دلچسپ هو ان ڳالهه ۾ ڪوبه شڪ ڪونهي ته غريب ماڻهو هن شخص جا وفادار آهن، هيوگو شاويز کين پهريون ڀيرو آواز ۽ اميد ڏني آهي. تنهنڪري هو ساڻس غير معمولي خلوص ۽ وفا جو اظهار ڪن ٿا. هن منجهن زندگي کي اُڀاريو آهي ۽ هو منجهس پنهنجو پاڻ کي ڏسي سگهن ٿا، جنهن جو نتيجو اهو نڪتو آهي ته امير ۽ طاقتور ماڻهو ڪانئس سخت نفرت ڪن ٿا، جڏهن ته غريب ماڻهو ساڻس محبت ڪن ٿا ۽ سندن وفادار آهن.

شاويز سان حڪمران طبقي جي غير معمولي نفرت جي وضاحت ان مان ٿئي ٿي. اها اميرن جي غريبن کان نفرت آهي، پرماريت ڪندڙن جي پرمارين جو شڪار ٿيندڙن کان نفرت آهي، ان نفرت جي پويان ڊپ آهي. پنهنجي دولت، پنهنجو اقتدار ۽ پنهنجون رعايتون ڪسجي وڃڻ جو ڊپ، اها هڪ اهڙي خليج آهي، جنهن کي لفظن سان پري نٿو سگهجي. اها ته سماج جي بنيادي ورهاست آهي.

معمول موجب، شاويز تفصيلي تقرير ڪئي، قومي ۽ بين الاقوامي مامرن جو جائزو ورتو خاص ڳالهه اها آهي ته هو آمريڪي حڪومت ۽ عوام ۾ فرق ٿو ڪري ۽ آمريڪي عوام کي اپيل ٿو ڪري ته هو ٻُش ۽ سامراجيت جي خلاف سندس حمايت ۽ تائيد ڪن. جڏهن هو تقرير ڪري رهيو هو ته آئون سندن پويان لڳل اسڪرين کي ڏسي رهيو هوس ته پوڙها هجن يا جوان، مرد هجن يا عورتون ۽ ورڪنگ

ڪلاس جا ماڻهو وڏي تعداد ۾ سندس تقرير جو هڪ هڪ لفظ نهايت ڌيان ۽ دلچسپيءَ سان ٻڌي رهيا هئا. هو کيس ٻڌي ڪيڏي مهل ته تازيون وڃائڻ تي لڳا ته ڪيڏي مهل ڪلڻ ۽ حداها آهي ته ڪن موقعن تي هور وڌي ٻه ڀيرا. هي اهي ماڻهو هئا، جيڪي پنهنجو پاڻ کي ۽ انقلاب ۾ پنهنجي ڪردار کي ڄاڻي چڪا هئا.

۽ شاوز! شاوز واضح طور تي پنهنجي مضبوطي عوام جي تائيد ۽ حمايت سان حاصل ڪري ٿو جنهن سان هو مڪمل طور تي جڙيل آهي، هن جي تقرير ڪنهن پيشه ور سياستدان جهڙي نه هوندي آهي.

### پهرين ملاقات

جلوس کان هڪدم پوءِ بين الاقوامي نمائندن کي صدارتي محل جي اندر ٿيندڙ آجياڻي ۾ مدعو ڪيو ويو. ان محل ۾ ويڃڻ سولو ڪونهي، سيڪيورٽي تمام سخت آهي، چو ته شاوز جي قتل جو مستقل خطرو موجود رهي ٿو. شاوز ٻيهر اجلاس کي خطاب ڪيو. حيرت ٿي ٿئي ته هو ايتري سگهه ڪٿان حاصل ٿو ڪري. هن بغاوت واري ڏينهن جا تفصيل بيان ڪيا. هن ڪجهه اهڙيون ڳالهيون ٻڌايون، جيڪي هن اڳ ڪڏهن نه چيون هيون، تقرير کانپوءِ هن جي چوڌاري ميڙ ڪنو ٿي ويو. نيٺ آئون هن تائين پهچڻ ۾ ڪامياب ٿي ويس ۽ پنهنجو تعارف ڪرايم. “آئون ايلن وڌڻ آهيان. لنڊن مان آيو آهيان، آئون ريزن ان ريلولٽ (Reason in Relolt) جو ليکڪ آهيان.”

هن منهنجو وڏايل هٿ پنهنجي هٿ مضبوطيءَ سان جهلي ورتو ۽ پڇيو “اوهان ڪهڙي ڪتاب جو نالو ورتو؟”

مون وراڻيو “ريزن ان ريلولٽ.” هو مرڪيو سندس چهرو نڪري پيو. “اهو ڏاڍو سٺو ڪتاب آهي. آئون اوهان کي مبارڪون ٿو ڏيان.” پوءِ هن پنهنجي چوڌاري بيٺل همراهن کي چيو “اوهان سڀني کي اهو ڪتاب پڙهڻ گهرجي.”

مون ٻين ماڻهن جو وقت بچائڻ جي لاءِ ساڻس وڌيڪ نه ڳالهايو ۽ پڇيو “ڇا اسان جي ملاقات ٿي سگهي ٿي؟”

”بلڪل.... اسين ضرور ملنداسين، منهنجي سيڪريٽري سان ملو.“ هن هڪ طرف بيٺل هڪ نوجوان ڏانهن اشارو ڪيو جنهن چيو ته هو مون سان رابطو ڪندو. آئون صدر کي ٻين ماڻهن سان ملڻ جو موقعو ڏيڻ جي لاءِ اتان ويڃڻ لڳس ته هن جوش مان چيو. “تو کي خبر آهي، تنهنجو ڪتاب منهنجي

سري کان رکيل آهي ۽ آئون روزانوارات جواهو پڙهندو آهيان.“

## بي ملاقات

مون کي ٻڌايو ويو ته صدر ساڍي ڇهين بجي مون سان ملڻ چاهي ٿو. منهنجو خيال هو ته صدر شاويز ٽڪجي پيو هوندو. مون کي ٻڌايو ويو ته هو روزانو صبح جو ائين بجي ڪم شروع ڪندو آهي ۽ رات جو ٽين بجي تائين ڪم ڪندو رهندو آهي، تنهن کانپوءِ هو مطالعو ڪندو آهي (کيس مطالعي جو وڏو شوق آهي) مون کي خبر ڪونهي ته هو ڪيڏي مهل سمهندو آهي، پر ان هوندي به هو سدائين تازو ۽ توانو نظر ايندو آهي ۽ هر موضوع تي ڊگهي ڳالهه ٻوله ڪندو آهي.

آئون سندس ڪمري ۾ گهڙيس، جنهنجو نالو Russia from Revol آهي، ته ڏٺم اتي ”سائمن بولي وار“ جي وڏي تصوير لڳل هئي. ميز تي منهنجو ڪتاب ”ريزن ان ريوولٽ“ ۽ منهنجو خط رکيو هو. مون کيس ٻه ڪتاب پيش ڪيا. هڪ پنهنجو ڪتاب جنهن جو نالو Bolshevism, the Road to Revokution ۽ ٻيو ٽيڊ گرانٽ جو Ution to counts Revotution هئا.

ڪتاب ملڻ تي هو ڏاڍو خوش ٿيو هن چيو ”مون کي ڪتابن سان وڏي محبت آهي. جيڪڏهن ڪو ڪتاب سنو آهي، اها محبت اڃا به وڏي ويندي اٿم. جيڪڏهن ڪتاب خراب آهي ته به آئون ان سان محبت ڪندو آهيان.“

هن مون کي ٻڌايو ته هن پليخاف جو ڪتاب ”تاريخ ۾ فرد جو ڪردار“ پڙهيو آهي، پوءِ هن مون کان پڇيو ”خبر اٿئي ته اهو ڪتاب مون ڪڏهن پڙهيو هو؟“

”نه، آئون اندازو نٿو لڳائي سگهان؟“ ورائيم.

هن ٻڌايو ته هن اهو ڪتاب ان وقت پڙهيو هو. جڏهن هو هڪ فوجي آفيسر هو ۽ پهائين ۾ ويڙهاڪ گوريلن جي خلاف وڙهي رهيو هو. مون کي اها تارن پري رات ياد آهي. جڏهن آئون تارچ جي روشنيءَ ۾ اهو ڪتاب پڙهي رهيو هوس، ان مون تي ڏاڍو گهرو اثر ڇڏيو. آئون سوچڻ لڳس ته آئون فوج ۾ ڇا پيو ڪريان، آئون فوجي نوڪري ۾ خوش نه هئس. مون پنهنجي جوانن کي هارين تي تشدد ڪرڻ کان روڪي ڇڏيو. منهنجي آفيسرن مون تي حڪمن جي خلاف ورزي ڪرڻ تي ڪيس هلائڻ ٿي چاهيو. مون فوج ڇڏڻ جو فيصلو ڪري ورتو، پر هڪ پراڻي ڪميونسٽ مون کي ائين ڪرڻ کان روڪيو ۽ چيو تون فوج ۾ رهي ڏهن تريبڊ يونينسٽن کان وڌيڪ ڪم ڪري سگهين ٿو. تنهن ڪري مون فوج نه ڇڏي ۽ اڄ سوچيان ٿو ۽ مون نيڪ ڪيو.“



هن ڳالهه جاري رکندي چيو ”چا توکي خبر آهي ته مون پهاتن ۾ پنهنجي فوج ٺاهي هئي، جيڪا پنجن جتن تي ٻڌل هئي، ان جو نالو به ڏاڍو ڊگهو هو. ”دي سائمن بولي وار پيپلز نيشنل لبريشن آرمي.“ اهو چئي هودل کولي لکڻ لڳو.

”اها ڪڏهن جي ڳالهه آهي؟“ مون پڇيس

”اها 1974ع جي ڳالهه آهي.“ هن ٻڌايو.

ان کانپوءِ هن پنهنجي خلاف ٿيندڙ فوجي بغاوت جي حوالي سان پنهنجا تاثرات بيان ڪيا. ”جڏهن هو مون کي گرفتار ڪري وڃڻ لڳا ته منهنجو خيال هو ته هو مون کي گولي هڻي ماري ڇڏيندا. آئون سوچڻ لڳس ته ڇا منهنجا 25 سال زبان ٿي ويا؟ ڇا اهو سڀ بيڪار هو؟ پر پيرائروپ رجمينٽ ثابت ڪري ڇڏيو ته اهو سڀ بيڪار نه هو.“ هن مون کي تفصيل سان بغاوت جي باري ۾ ٻڌايو. باغين کانئس استعيفيٰ وٺڻ ٿي چاهي، پر هن انڪار ڪري ڇڏيو. هنن چيس ته صحيح ڪرڻ کانپوءِ کيس ڪيوبا وڃڻ ڏنو ويندو. ان جي باوجود هن صحيح نه ڪئي. ”مون کي گرفتار ڪرڻ وارا بيحد نروس هئا. کين واشنگٽن مان لڳاتار فونون اينديون رهيون ته مون استعيفيٰ ڏني يا نه؟“

ان ملاقات مان مون اهو تاثر ورتو ته شاوز ڪهرو ۽ ديانت دار انسان آهي، هو مخلص ۽ انقلاب لاءِ پاڻ کي اربي ڇڏيو اٿس. هونا انصافي ۽ جبر کان نفرت نٿو ڪري.

هن مون کان وينزويلا ۾ تحريڪ جي حوالي سان به پڇيو ۽ مون کيس ٻڌايو ته اها تحريڪ متاثر ڪندڙ آهي. مون چيس ته ان ۾ هڪ ڪوٽ آهي، هن پڇيو ته اها ڪوٽ ڪهڙي آهي، مون ورائيس ته ان تحريڪ جي ڪمزوري اها آهي ته ان ۾ چئن نظريو ۽ ڪيڊر ڪونهي. هن چيو ”خبر اٿئي ته آئون پاڻ کي مارڪسٽ نه سمجهندو آهيان، ڇو ته مون مارڪس جا گهڻا ڪتاب نه پڙهيا آهن.“

ان ملاقات مان مون اهو ڄاتو ته شاوز مارڪسي نظريي کي سمجهڻ جي ڪوشش ڪري رهيو آهي. وينزويلائي انقلاب هاڻ ان مرحلي تي پهچڻ وارو آهي جتي يا ته کيس مٿين طبقن جي معاشي سگهه کي ختم ڪرڻ پوندو يا وري شڪست کاڌي پوندي.

اُڪان اهو آهي ته حالتون شاوز کي ڪاٻي ڌر ڏانهن مائل ٿيڻ تي مجبور ڪنديون، هن پنهنجي هڪ تقرير ۾ عوام کي هٿياربند ڪرڻ جي ڳالهه ڪئي آهي، جيڪڏهن انقلاب کي اڳيان وڌڻو آهي ته عوامي تحريڪ هلائي پوندي ۽ عوام کي منظم ۽ هٿياربند ڪرڻ پوندو.

## ڪجهه پڇاڙڪا لفظ

آئون عام طور فردن جي باري ۾ ايترو تفصيل سان نه لکندو آهيان ۽ آئون ان حقيقت کان به واقف آهيان ته ڪي ماڻهون اهڙين شين کي مارڪسي ادب ۾ غير ضروري سمجهندا آهن، پر منهنجو خيال آهي ته اهي غلطي تي آهن. چو ته تاريخ ٺاهڻ ۾ ڪردار ادا ڪندڙ ماڻهن جو مطالعو مارڪسي ادب جو هڪ حصو آهي. هڪ خاص حد تائين فرد جي شخصيت تاريخ جي عمل تي اثر انداز ٿئي ٿي. شاويز سان ملاقات کان اڳ آئون سندس حوالي سان اهو تاثر رکندو هوس ته هو هڪ ديانتدار ۽ عوام سان مخلص انسان آهي ۽ ساڻس ملاقات کانپوءِ منهنجو اهو تاثر وڌيڪ پختو ٿيو آهي. هيوگو شاويز مون کي ٻڌايو ته هو مارڪسي ڪتاب پڙهي رهيو آهي. ماڻهون ويهن سالن جي دوران سڪيل ڳالهين انقلاب جي دوران ويهن ڪلاڪن ۾ سڪيو وڃن. منهنجي خيال ۾ وينزويلائي انقلاب ۾ مارڪسي عنصر پيدا ٿي رهيا آهن ۽ ان ئي رستي تي هلي کيس فتح حاصل ٿيندي.